



CONCEJO MUNICIPAL

CALÍ

ACUERDO No. 6 DE ENERO 2 1961

"POR EL CUAL SE APRUEBA EL PRESUPUESTO DE INGRESOS Y EGRESOS DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES DE CALÍ, PARA LA VIGENCIA FISCAL DE 1.961"



CONCEJO MUNICIPAL CALI

ACUERDO No. DE 196

por el cual se aprueba el Presupuesto de Ingresos y Egresos de las Empresas Municipales de Cali, para la vigencia fiscal de 1.961
()

El Concejo Municipal de Cali, en uso de sus atribuciones legales,

ACUERDA:

Artículo 1o.- Fijase en la cantidad de SETENTA Y SIETE MILLONES NOVECIENTOS SIETE MIL CIENTO CUARENTA Y TRES PESOS (\$77.907.143.00) Moneda corriente, el producto total de los Ingresos Ordinarios y Adicionales de las EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI, por sus Secciones de ABASTECIMIENTOS, ACUEDUCTO, ENERGIA, Y TELEFONOS, para la vigencia fiscal del 1o. de Enero al 1 de Diciembre de 1.961, según los siguientes pormenores:

PRIMERA PARTE INGRESOS ORDINARIOS

CAPITULO I SECCION ABASTECIMIENTOS

Numeral 1.- Matadero Municipal \$ 1.839.276.00

Ganado Mayor.-

- | | |
|--|-------------------|
| a) Impuesto de \$0.01 por kilo sobre 64.800 reses por sacrificar | 277.640.00 |
| b) Servicio de Matanza a \$8.00 c/u | 518.400.00 |
| c) Servicio de transporte a \$8.00 c/u | <u>518.400.00</u> |

P A S A N\$ 1.839.276.00

391

ACUERDO No.

- 2 -

V I E N E R N\$ 1,839,276.00

Ganado Menor

- d) Impuesto de \$2.25 por caña
za sobre 36.000 cerdos por
sacrificar 81,000.00
- e) Servicio de Matanza a -
\$5.00 c/u 180,000.00
- f) Servicio de transporte a
\$3.00 c/u 108,000.00

Otros Ingresos

- g) Recaudo por varios 125,365.00
- h) Sacrificio de terneros ... 30,471.00

Numeral 2.- Plazas de Mercado \$ 1,371,949.32

Plaza Central .-

- a) Recaudos por puestos fijos 895,020.60
- b) Ambulancias 68,890.56
- c) Arrendamiento de locales . 19,302.84
- d) Avisos y propaganda 3,677.04
- e) Matrículas y varios 108,576.00

Plaza de La Alameda

- f) Recaudos por puestos fijos 161,960.64
- g) Ambulancias 19,362.84
- h) Arrendamiento de locales . 12,874.20
- i) Avisos y propaganda 675.36
- j) Matrículas y varios 9,705.48

Plaza La Floresta

- k) Recaudos por puestos fijos 57,092.40
- l) Ambulancias 2,505.36
- 11) Arrendamiento de locales . 9,564.00
- m) Avisos y propaganda 180.00
- n) Matrículas y varios 2,562.00

P A S A N \$ 3,211,225.32

ACUERDO No.

- 3 -

V I N N E N \$ 3.211.225.32

Numeral 3.- Espectáculos Públicos 1.352.261.64

- a) Impuestos por cines.....1.185.381.00
- b) Hipódromo 11.895.84
- c) Galleras 15.103.92
- d) Teatro Municipal 47.303.16
- e) Rasos de favor..... 35.718.72
- f) Otros 56.859.00

Numeral 4.- Planta de Sub-Productos 61.800.00

- a) Por beneficio de sangre23.400.00
- b) Por beneficio de carne (48ton
- a \$800 c/u 38.400.00

Numeral Plaza de Ferias 351.360.00

- a) Por entrada de 64.800 reses -
- a \$4.00 c/u 259.200.00
- b) Por entrada de 54.000 cerdos
- \$1.00 c/u 54.000.00
- c) Kiliada de 36.000 cerdos a
- \$1.00 c/u 36.000.00
- d) Cose de reses 720 anuales a
- \$2.00 c/u 1.440.00
- e) Cose de cerdos 1.440 anuales
- a \$0.50 c/u 720.00

SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION DE ABASTECIMIENTOS\$ 4.976.646.96

- CAPITULO II -

SECCION ACUEDUCTO

Numeral 6.- Ingresos por venta de 32.466.654

M3 de agua (45.900 consumidores.
Promedio)

- 8.603.188.09
- " 7. Impuesto de desagüe 818.433.23
- " 8 Fondo de ensanches 1.560.000.00
- " 9 Venta de medidores 420.000.00
- " 10 Extensión de redes 1.860.000.00
- " 11 Varios 192.000.00

P A S A N\$ 13.453.621.32

379

ACUERDO No.

- 4 -

V I E N E N	\$ 13.453.621.32
a) Sanciones y recona ciones.....	12.000.00
b) Proyectos, inter - ventorias.....	<u>130.000.00</u>
" 12 Obras por valorización.....	<u>2.939.348.50</u>
SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION ACUEDUCTO.....	\$ 16.392.669.82 =====

- CAPITULO III -

SECCION ENERGIA

Numeral 13	Venta de 300.990.000 Kilowatios -- (59.407 consumidores promedio men- sual).....	\$ 32.972.100.00
" 14	Otros ingresos.....	288.000.00
" 15	Aportes por ensanches.....	2.400.000.00
" 16	Obras por valorización.....	<u>276.974.22</u>
SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION ENERGIA.....		\$35.937.074.22 =====

- CAPITULO IV -

SECCION TELEFONOS

Numeral 17	Ingresos por teléfonos residenciales	2.070.684.00
a)	13.688 líneas a \$9.00 mensuales c/u.....	1.478.304.00
b)	Exceso de llamadas a \$0.05 c/u.....	583.104.00
c)	Varios.....	<u>9.276.00</u>
" 18	Ingresos por teléfonos comerciales...	3.010.128.00
a)	10.249 líneas a \$15.- mensuales c/u.....	1.844.820.00
b)	Exceso de llamadas a \$0.05 c/u.....	1.143.792.00
c)	Varios.....	<u>21.516.00</u>
	P A S A N ...	<u>5.380.812.00</u>

ACUERDO No.

- 5 -

		V I E N E N :	\$ 5.080.812.00
Numeral 19	Ingresos por Conmutadores.....		1.264.668.00
	a) 473 líneas a \$30.00 mensuales c/u.....	170.280.00	
	b) Exceso de llamadas a \$0.05 c/u.....	190.152.00	
	c) Entidades oficiales	306.336.00	
	d) Teléfonos rurales..	35.352.00	
	e) Teléfonos monodora	<u>562.548.00</u>	
Numeral 20	Ingresos por cargos fijos.....		7.906.772.00
	a) reconexiones y sancio nes.....	2.000.00	
	b) Depósitos de Garantía	600.000.00	
	c) Nuevas instalaciones	73.800.00	
	d) Reintegro por facturación.....	140.000.00	
	e) Ingresos varios.....	1.270.380.00	
	f) Rocaudo a TELECOMU- NICACIONES.....	5.356.512.00	
	g) Aportes para ensan- ches.....	<u>464.080.00</u>	
	SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION TELEFONOS.....		<u>14.252.252.00</u>

SEGUNDA PARTE
INGRESOS ADICIONALES

- CAPITULO V -

SECCION ACUEDUCTO

Numeral 21	Auxilio ley 44 de 1959.....	3.000.000.00
" 22	Préstamo de excedentes agrícolas.....	<u>1.000.000.00</u>
	SUMAN LOS INGRESOS ADICIONALES DE LA SECCION ACUEDUCTO...	<u>4.000.000.00</u>
Numeral 23	Préstamo del Banco Internacional de Reconstruc- ción y Fomento (B.I.R.) (US\$350.000.00 al -- \$6.71).....	<u>2.348.500.00</u>
	SUMAN LOS INGRESOS ADICIONALES DE LA SECCION ENERGIA.....	<u>2.348.500.00</u>

ACUERDO No.

- 6 -

R E S U M E NINGRESOS ORDINARIOS

SECCION ABASTECIMIENTOS	\$	4.976.646.96
SECCION ACUEDUCTO	\$	16.392.669.82
SECCION ENERGIA	\$	35.937.074.22
SECCION TELEFONOS	\$	<u>14.252.252.00</u>
SUB - TOTAL ...	\$	71.558.643.00

INGRESOS ADICIONALES

SECCION ACUEDUCTO, Auxilio ley 44 de 1.959	\$	3.000.000.00
Excedentes Agrícolas	\$	1.000.000.00
SECCION ENERGIA, Préstamo del B.I.R.	\$	<u>2.348.500.00</u>
TOTAL DE LOS INGRESOS ORDINARIOS Y ADICIONALES DEL -		
PRESUPUESTO DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI	\$	<u>77.907.143.00</u>

Artículo 2o.- Fíjense en la suma de SETENTA Y SIETE MILLONES NOVECIENTOS SIETE MIL CINCO CUARENTA Y TRES PESOS-M/CTE. (\$ - 77.907.143.00) los ingresos ordinarios y adicionales de las Empresas Municipales de Cali para sus Secciones de Administración, Abastecimientos, Acueducto, Energía y Teléfonos para la vigencia fiscal del 1o. de enero al 31 de diciembre de 1.961 de acuerdo con el siguiente detalle:

TERCERA PARTEINGRESOS ORDINARIOS-CAPITULO I -- SECCION ADMINISTRACION GENERAL -Gastos Administrativos.-

Numeral	1. Salarios.....	\$	2.319.286.80
"	2. Prestaciones Sociales.....		788.557.51
"	3. Varios.....		240.000.00
"	4. Salarios de Auditoría General.....		<u>141.000.00</u>

ACUERDO No

- 7 -

V I E N E N..... 3.488.844.31

Numeral 5	Prestaciones Sociales Auditoría	3	47.940.00
" 6	Viáticos	3	7.200.00
" 7	Equipo de Tabulación, importaciones	3	100.000.00
" 8	" " " Arrendamiento	3	384.000.00
" 9	" " " Papelería	3	192.000.00
" 10	Adquisición equipo para oficinas	3	30.000.00
" 11	Materiales de Consumo	3	96.000.00
" 12	Arrendamiento de oficinas	3	33.600.00
" 13	Asoc de Oficinas	3	6.000.00
" 14	Gastos Oficina de Bogotá	3	31.200.00
" 15	Operación y Sostonimiento de vehículos	3	72.000.00
" 16	Publicidad e Información	3	72.000.00
" 17	Suscripción libros y revistas	3	8.400.00
" 18	Intereses y Gastos Bancarios	3	81.200.00
" 19	Gastos legales, Notariales y Registros	3	2.160.00
" 20	Honorarios Junta Administradora	3	6.000.00
" 21	Seguros	3	14.000.00
" 22	Correos, Cables, Telegramas, Transportes	3	9.000.00
" 23	Gastos Representación	3	5.000.00
" 24	Mantenimiento y Reparación de Edificios	3	8.000.00
" 25	Mantenimiento, muebles, enseres equipo oficina	3	14.000.00

414.400.00

Auxilios y Aportes al Municipio

" 26	Auxilios Varios		
a)	Club Nool	24.000.00	
b)	Asilo San Isidro	1.200.00	
c)	Hospicio de la Misericordia...	4.800.00	
d)	Campaña Antituberculosa del - Valle.....	3.000.00	
e)	Instituto de Cancerología.....	2.400.00	
f)	Club Deportivo Empresas Mppos.	10.000.00	
g)	Madres Agustinas de la Merced.	3.000.00	
h)	Capilla de San Antonio.....	840.00	
i)	Colegio de Santa Librada.....	20.000.00	
j)	Acción Católica.....	1.200.00	
k)	Cruz Roja.....	1.200.00	
l)	Cuerpo de Bomberos Voluntarios	760.00	
ll)	Hospital Deptal. Universitario.	12.000.00	

5.122.944.31

ACUERDO No.

-8-

V I E N E N..... 5.122.944.31

Numeral		m) Escuela de Comunicaciones Universidad del Valle.....	60.000.00
		n) Construcción teatro al aire libre.....	120.000.00
		o) Plan de vivienda para los trabajadores.....	<u>150.000.00</u>
"	27	Aportes muebles Escuela Municipio.....	100.000.00
"	28	<u>Imprevistos</u>	
		Imprevistos (5% sobre valor nómina)....	115.963.34
"	29	<u>Amortización de obligaciones</u>	
		Capital e Intereses.....	929.171.00
		a) Amortización deuda (capital)....	704.336.00
		b) " deuda Intereses..	<u>224.835.00</u>

SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION DE -
 ADMINISTRACION GENERAL \$ 6.268.079.65
 =====

- CAPITULO II -

SECCION ADMINISTRACIONES

Numeral	30	<u>Gastos Administrativos</u>	
		Salarios.....	1.130.380.80
		a) Administración y	
		Plaza Central.....	291.000.00
		b) Plaza Mdo. Alameda....	39.277.20
		c) Plaza Mdo. La Floresta	34.314.00
		d) Matadero.....	594.015.60
		e) Espectáculos Pbcos...	102.138.00
		f) Planta de Sub-Produccion.....	13.920.00
		g) Plaza de Fierros.....	<u>55.116.00</u>
		P L S A N:...	1.130.380.80

ACUERDO No.

-9-

		VIENEN.....	1.130.380.80
Numeral 31	Prestaciones Sociales.....		384.329.47
" 32	Materiales de Consumo.....		72.000.00
" 33	Seguros.....		31.200.00
" 34	Contratos de Servicios.....		229.200.00
" 35	<u>Operación, Mantenimiento e Inversiones For</u> <u>mosas.</u>		
	Mantenimiento y Reparación.....		509.830.00
	a) Montaje maquina. pelado		
	ra cerdos.....	12.000.00	
	b) Armadura Plaza Central -		
	y techo.....	225.000.00	
	c) Plaza Mdo. Alameda Bode-		
	ga.....	15.000.00	
	d) Construcción de bancos y		
	puestos en la Floresta y		
	Alameda.....	60.000.00	
	e) Saldo Contrato "J. Kisner"	16.000.00	
	f) Saldo Contrato Garceco -		
	Ltda.....	108.830.00	
	g) Montaje Planta Sub-Produ-		
	tos.....	25.000.00	
	h) Reparaciones Generales....	48.000.00	
Numeral 36	Adquisición de maquinaria, herramientas y		
	Requuestos.....		245.000.00
Numeral 37	Gastos vehículos.....		27.600.00
" 38	Ensanches Plan 1.961		1.689.000.00
	SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION ABASTECI-		
	MIENTOS.....		4.318.540.27
			=====

CAPÍTULO III

SECCION ACUEDUCTO

Gastos Administrativos

Numeral 39	Salarios.....	2.028.536.40
	a) Acueducto.....	1.674.560.40
	b) Reforestacion.....	220.042.80
	P A S A N	2.028.536.40

ACUERDO No.

-10-

VIEHEN..... 2.028.536.40

	c)	Horas extras.....	59.533.20	
	d)	Planillas Planta Río Cali (Parques).....	74.400.00	
Número 40		Prestaciones sociales.....	689.702.40	
"	41	Materiales de consumo.....	124.800.00	
"	42	Publicidad e información.....	30.000.00	
"	43	Seguros.....	30.000.00	
		<u>Operación, mantenimiento e inversiones forzosas</u>		
"	44	Convenios y contratos.....	276.780.00	
	a)	Contrato fabricación cajas concreto.....	105.780.00	
	b)	Contrato para excavación..	51.000.00	
	c)	Otros contratos.....	120.000.00	
"	45	Adquisición equipos, maquina- ria, herramientas y repuestos. .	2.362.101.00	
	a)	Equipo	520.000.00	
	b)	Maquinaria	20.000.00	
	c)	Herramientas	12.000.00	
	d)	Repuestos	180.000.00	
	e)	Materiales	377.060.00	
	f)	Sustancias Químicas	923.541.00	
	g)	Otros	329.500.00	
"	46	Gastos Vehículos	177.100.00	
"	47	Fleets Nacionalización y Gastos	300.000.00	
"	48	Parques Planta Río Cali y Cauca	410.000.00	
	a)	Ampliación y Ornamentación	260.000.00	
	b)	Adquisición de inmuebles en defensa de las instalacio- nos de la Planta del Río - Cali	150.000.00	
		<u>Reforestación</u>		
"	49	Reforestación	129.500.00	

P A S A N \$ 6.558.570.80

ACUERDO No.

- 11 -

V I T E N T E 6.558.519.80

- a) Reforestación y defensa de las hoyas de los ríos vitales para la Ciudad 122.300.00
- b) Arrendamientos 7.200.00

Servicio Deuda

Numeral 50 Amortización de Obligaciones - (Capital e Intereses)

7.498.335.16

- a) Baker Kellog 360.000.00
- b) Prostanto Cías. de Seguros 1.408.556.25
- c) Contrato Degremont 4.296.065.34
- d) Fedecafé (Degremont) 880.604.57
- e) Anaconda American Brass.. 205.000.00
- f) American Pipe And Construction International ... 348.109.00

" 51 Ensanches (Plan 1.961.62) 3.658.360.00
SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION ACUEDUCTO...\$ 17.715.214.96
=====

CAPITULO IV

SECCION ENERGIA

Gastos Administrativos.-

- " 52 Salarios 1.265.951.70
- " 53 Prestaciones Sociales 430.423.58
- " 54 Materiales de Consumo 24.000.00
- " 55 Arrendamiento de Oficinas 2.400.00
- " 56 Publicidad 20.000.00
- " 57 Seguros 24.000.00

Operación Mantenimiento Inversiones Forzosas.-

- " 58 Convenios y Contratos 30.000.00
- " 59 Mantenimiento Reparación y Ensanches ... 2.814.831.00

P A S A N\$ 4.611.606.28

407

ACUERDO No.

- 12 -

VIENEN..... \$ 4,611,606.28

- (materiales produccion nacional)
- a) Material galvanizado..... 329.046.00
 - b) Aisladores..... 54.983.00
 - c) Conductores aislados..... 343.400.00
 - d) Postes 327.000.00
 - e) Materiales varios..... 257.950.00

- (Materiales para Importación)
- f) Conductores desnudos..... 516.000.00
 - g) Transformadores monofásicos 371.500.00
 - h) Elementos varios..... 611.952.00

Numeral	60	Gastos de vehículos.....	130.000.00
"	61	Flotes Nacionalización y Gastos.....	350.000.00
"	62	Devolución Depósitos	12.000.00
"	63	Adquisición de Inmuebles para sub-estaciones	37.688.72
		<u>Pago de servicios.-</u>	
"	64	Compra de Energía.....	21.103.896.65
		<u>Auxilios y aportes al Municipio.-</u>	
"	65	Aportes por alumbrado público.....	810.000.00
		<u>Servicio de Deuda.-</u>	
"	66	Amortización de obligaciones (Cap. e Int)	1.272.456.71
		a) Capital e Intereses a	
		Cia. Cbna. de Electricidad	636.150.08
		b) Banco Cafetero.....	102.028.62
		c) Servicio deuda con el --	
		B.I.R.....	534.278.01
		<u>Ensanques.-</u>	
"	67	Para ejecución Plan 1.961/62.....	1.540.221.76

SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION DE ENERGIA. 29.867.870.12

ACUERDO No.

-13-

- CAPITULO V -

SUCCION TELEFONOS

Gastos Administrativos.-

moral	68	Salarios.....	1.961.715.00
	69	Prestaciones Sociales.....	666.983.00
	70	Tiempo extra y nocturno.....	64.404.00
	71	Varios.....	180.864.00
	72	Materiales de Consumo.....	130.000.00
	73	Publicidad.....	37.000.00
	74	Seguros.....	53.152.00
	75	Especialización empleados.....	96.602.00

Mantenimiento Operación e Inversiones Forzosas

	76	Convenios y contratos.....	80.980.00
		a) Radioteléfonos 4 ve-	
		hículos.....	14.500.00
		b) Casetas para teléfonos pú-	
		blicos.....	40.000.00
		c) Reparación edificio Mre.-	
		7a.....	20.000.00
		d) Varios.....	6.480.00
"	77	Adquisición de equipos herramientas y rptos..	655.832.00
		a) Equipo.....	62.200.00
		b) Maquinaria.....	45.000.00
		c) Herramientas materiales	
		y repuestos.....	548.632.00
"	78	Gastos de vehículos.....	168.660.00
"	79	Flotes Nacionalización y Gastos.....	508.872.00
		a) Cables, cajas, repuestos	
		aparatos telefónicos, radioteléfonos.....	302.816.00
		b) Primera extensión con -	
		tral Versailles. Cables-	
		equipo productor de voz	
		etc.....	206.056.00

P A S A N.....\$

4.605.064.00

ACUERDO No.

409

- 14 -

V I E N E N		3	4.605.064.00
General 80	Devolución de Depósitos de Garantía	2	50.000.00
<u>Pago de Servicios</u>			
" 81	A TELECOMUNICACIONES	3	4.392.340.00
<u>Servicio de Duda</u>			
" 82	Amortización de Obligaciones (Cap. e Int) 3		3.179.130.00
a) Cía. Telefónica del Pacífico			
	co		574.023.00
	b) British Insulated Callend.		165.041.00
	c) Finska Kabelfabriken		139.468.00
	d) Próstamo Automatic Electr.		92.820.00
	e) Automatic E. (Armad. Select.)		140.483.00
	f) Sumitomo Electric		402.760.00
	g) Westinghouse Electric		114.604.00
	h) Westinghouse Electric		44.475.00
	i) The General Electric C.57)		<u>1.505.456.00</u>
<u>Ensayos</u>			
" 83	Plan de Ensayos	\$	1.162.404.00
(Contratos y Convenios)			
a) Construcción Edificio -			
	Guabito		150.000.00
b) Cajas Terminales, bloques			
	y herramientas		142.301.00
	c) Equipo Productor de voz .		13.800.00
(Adquisición Equipo Máquina			
	ria) .		
	a) Soldadura y mangas de plo		59.600.00
	mo		
	b) Ductos de Eternit		335.300.00
	c) Postes de Concreto		127.245.00
	d) Materiales para cons -		
	trucción de cañerías ...		132.000.00
	e) Materiales varios, insta-		
	lación cable aéreo		12.000.00
	f) Adquisición de Vehículos		150.000.00
	g) Reposición de elementos		
	de batería en S. Fernando.		<u>40.158.00</u>
SUMA LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION TELEFONOS			<u>13.388.938.00</u>

419

ACUERDO No.

-15-

CUARTA PARTE

EGRESOS ADICIONALES

- CAPITULO VI -

SECCION ACUEDUCTO

Numeral 84	Para pago de Obligaciones a Degremont... <u>Reforestación.-</u>	3.000.000.00
Numeral 85	Adquisición de Inmuebles y mejoras en la campaña de defensa Forestal.....	1.000.000.00
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES DE LA SECCION ACUEDUCTO		<u>4.000.000.00</u> =====

- CAPITULO VII -

SECCION ENERGIA

Numeral 86	Para el plan de ensanches 1.961/62.....	2.348.500.00
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES DE ENERGIA.....		<u>2.348.500.00</u> =====

RESUMEN :

EGRESOS ORDINARIOS :

SECCION ADMINISTRACION GENERAL....	6.268.079.65	
SECCION ABASTECIMIENTOS.....	4.318.540.27	
SECCION ACUEDUCTO.....	17.715.214.96	
SECCION ENERGIA.....	29.867.870.12	
SECCION TELEFONOS.....	13.388.938.00	
SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS.....	<u>71.558.643.00</u> =====	71.558.643.00

EGRESOS ADICIONALES :

SECCION ACUEDUCTO.....	4.000.000.00	
SECCION ENERGIA.....	<u>2.348.500.00</u>	
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES.....	<u>6.348.500.00</u> =====	<u>6.348.500.00</u>

TOTAL DE LOS EGRESOS ORDINARIOS Y ADICIONALES DEL
PRESUPUESTO DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
PARA 1.961.....

77.907.143.00
=====

411

ACUERDO No.

-16-

- ARTICULO 3o. Tanto el Bacteriólogo del Acueducto como el Veterinario del Matadero, serán nombrados por el secretario de Salud Pública Municipal pero sus asignaciones y prestaciones sociales serán de cargo de las Empresas Municipales.-
- ARTICULO 4o. El personal de la Auditoría gozará de las mismas prestaciones sociales de que disfrutan los empleados de las Empresas Municipales.-
- ARTICULO 5o. Las Empresas Municipales en cuanto sea posible y sin que se afecten sus compromisos e intereses, darán prelación en la contratación de pólizas de seguros a las Cías. de este ramo constituidas con capitales vallecanaucanos.-
- ARTICULO 6o. El presente Acuerdo regirá a partir del 1o. de enero de mil novecientos sesenta y uno (1.961).-

Dado en Cali, a los veintinueve (29) días del mes de diciembre de mil novecientos sesenta (1.960)

EL PRESIDENTE,

EDUARDO FERNANDEZ LALLINA

EL SECRETARIO,

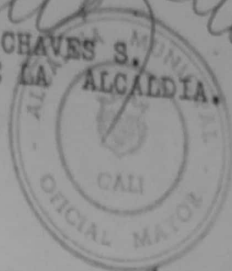
JOSÉ MOSQUERA

CERTIFICO: Que el presente Acuerdo fue discutido en los tres debates reglamentarios en sesiones diferentes y aprobado en cada uno de ellos.-

JOSÉ MOSQUERA
Secretario.-

CALI, diciembre 31 de 1.960.
 Recibido en la fecha, va al Despacho del señor ALCALDE, el anterior
 ACUERDO número 003.

LUIS CARLOS CHAVES S.
 OFICIAL MAYOR DE LA ALCALDIA.



ALCALDIA MUNICIPAL.
 CALI, enero dos (2) de mil novecientos sesenta y uno (1.961).

PUBLIQUESE Y EJECUTESE

EL ALCALDE DE CALI,

RAMON SINISTERRA BARBERENA.

EL SRIO. DE GOBNO. MUNICIPAL,

LAUREANO ALBERTO ARELLANO.



ALCALDE

EL SRIO. DE HACIENDA MUNICIPAL,

IGNACIO MARTINEZ GONZALEZ.

EL SRIO. DE CC. RE. MUNICIPALES,

JOSE VICENTE ROMERO CAMACHO.



EL SRIO. DE EDUCACION MUNICIPAL,

ALVARO ROLDAN POSSO.

EL SRIO. DE SALUD PUBLICA MUNICIPAL,

JAIME GUZMAN GUSMAN

CALI, enero 2 de 1.961.

En esta fecha, fué publicado por bando el anterior ACUERDO número 003.

EL SRIO. DE GOBNO. MUNICIPAL,

LAUREANO ALBERTO ARELLANO.



413



CONCEJO MUNICIPAL CALI

ACUERDO No.

DE 196

Por el cual se aprueba el Presupuesto de Ingresos y Egresos de las Empresas Municipales de Cali, para la vigencia fiscal de 1.961
()

El Concejo Municipal de Cali, en uso de sus atribuciones legales,

A C U E R D A :

Artículo 1o.- Fijase en la cantidad de SETENTA Y SIETE MILLONES NOVECIENTOS SIETE MIL CIENTO CUARENTA Y TRES PESOS (\$77.907.143.00) Moneda corriente, el producto total de los Ingresos Ordinarios y Adicionales de las EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI, por sus Secciones de ABASTECIMIENTOS, ACUEDUCTO, ENERGIA, Y TELEFONOS, para la vigencia fiscal del 1o. de Enero al 31 de Diciembre de 1.961, según los siguientes pormenores:

PRIMERA PARTE

INGRESOS ORDINARIOS

CAPITULO I

SECCION ABASTECIMIENTOS

Numeral 1.- Matadero Municipal \$ 1.839.276.00
Ganado Mayor.-

- | | |
|--|-------------------|
| a) Impuesto de \$0.01 por kilo sobre 64.800 reses por sacrificar | 277.640.00 |
| b) Servicio de Matanza a - \$8.00 c/u | 518.400.00 |
| c) Servicio de transporte a - \$8.00 c/u | <u>518.400.00</u> |

P A S A N\$ 1.839.276.00

- 2 -

V I E N E N\$ 1,839.276.00

Ganado Menor

- d) Impuesto de \$2.25 por cabeza sobre 36.000 cerdos por sacrificar 81.000.00
- e) Servicio de Matanza a \$5.00 c/u 180.000.00
- f) Servicio de transporte a \$3.00 c/u 108.000.00

Otros Ingresos

- g) Recaudo por varios 125.365.00
- h) Sacrificio de terneros ... 30.471.00

Numeral 2.- Plazas de Mercado \$ 1,371.949.32

Plaza Central .-

- a) Recaudos por puestos fijos 895.020.60
- b) Ambulancias 68.890.56
- c) Arrendamiento de locales . 19.302.84
- d) Avisos y propaganda 3.677.04
- e) Matrículas y varios 108.576.00

Plaza de La Alameda

- f) Recaudos por puestos fijos 161.960.64
- g) Ambulancias 19.362.84
- h) Arrendamiento de locales . 12.874.20
- i) Avisos y propaganda 675.36
- j) Matrículas y varios 9.705.43

Plaza La Floresta

- k) Recaudos por puestos fijos 57.092.40
- l) Ambulancias 2.505.36
- ll) Arrendamiento de locales . 9.564.00
- m) Avisos y propaganda 180.00
- n) Matrículas y varios 2.562.00

P A S A N\$ 3,211.225.32

- 3 -

V I D E O	
Numeral 3.- Espectáculos Públicos	\$ 3.211.225.32
a) Impuestos por cinco	1.352.261.64
b) Hipódromo	1.185.381.00
c) Galleras	11.895.84
d) Teatro Municipal 1	15.103.92
e) Bases de Favor	47.303.16
f) Otros	35.718.72
	<u>56.859.00</u>
Numeral 4.- Planta de Sub-Productos	61.800.00
a) Por beneficio de campo	23.400.00
b) Por beneficio de campo (48ton	
a 3800 c/u	<u>38.400.00</u>
Numeral Plaza de Fiestas	351.360.00
a) Por entrada de 64.000 personas -	
a 4.00 c/u	259.200.00
b) Por entrada de 11.000 personas	
\$1.00 c/u	54.000.00
c) Milhada de 36.000 cerdos	
\$1.00 c/u	36.000.00
d) Cose de rones 720 animales	
72.00 c/u	1.440.00
e) Cose de cerdos 1.440 animales	
a 10.50 c/u	<u>720.00</u>
SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION DE ANIMALES	<u>4.276.646.96</u>

- CAPITULO II -
SECCION ACUEDUCTO

Numeral 6.- Ingresos por venta de 32.116.651	
M3 de agua (45.000 consumidores.	
Promedio)	8.603.188.09
" 7. Impuesto de consumo	818.433.23
" 8. Fondo de enanche	1.560.000.00
" 9. Venta de medidores	420.000.00
" 10. Extensión de redes	1.360.000.00
" 11. Varios	<u>192.000.00</u>
P A S A D O	<u>13.453.621.32</u>

- 4 -

	V I D E N T E	\$ 13.453.621.32
	a) Sanciones y recon- ciones.....	12.000.00
	b) Proyectos, inter- ventorias.....	<u>100.000.00</u>
"	12 Obras por valorización.....	<u>2.939.448.50</u>
SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION ACUEDUCTO.....		\$ 16.392.669.82 =====

- CAPITULO III -SECCION ENERGIA

Numeral	13 Venta de 300.990.000 Kilowatios — (59.407 consumidores promedio men- sual).....	\$ 32.972.100.00
"	14 Otros ingresos.....	288.000.00
"	15 Aportes por ensanches.....	2.400.000.00
"	16 Obras por valorización.....	<u>276.274.22</u>
SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION ENERGIA.....		\$35.937.074.22 =====

- CAPITULO IV -SECCION TELEFONOS

Numeral	17 Ingresos por teléfonos residenciales a) 13.680 líneas a \$9.00 mensuales c/u.....	1.478.304.00	2.070.684.00
	b) Exceso de llamadas a \$0.05 c/u.....	583.104.00	
	c) Varios.....	<u>9.276.00</u>	
	18 Ingresos por teléfonos comerciales...		3.010.128.00
	a) 10.249 líneas a \$15.- mensuales c/u.....	1.844.820.00	
	b) Exceso de llamadas a \$0.05 c/u.....	1.143.792.00	
	c) Varios.....	<u>21.516.00</u>	
	P A S A N ...		<u>5.080.812.00</u>

417

ACUERDO No

- 5 -

V I E N E N :

Numeral 19	Ingresos por Conmutadores.....	\$ 5.080.812.00
a)	473 líneas a \$30.00 mensual c/u.....	1.264.668.00
b)	Exceso de mensual a \$0.05 c/u.....	170.280.00
c)	Entidad oficial.....	120.152.00
d)	Teléfono rural.....	306.336.00
e)	Teléfono monoliner.....	35.352.00
		<u>502.518.00</u>
Numeral 20	Ingresos por otros ramos.....	7.906.772.00
a)	reconexión y cambio net.....	2.000.00
b)	Depósito de garantía.....	600.000.00
c)	Nuevas instalaciones.....	73.800.00
d)	Reintegro por facturación.....	140.000.00
e)	Ingresos varios.....	1.270.380.00
f)	Recudo a TELECOMUNICACIONES.....	5.356.512.00
g)	Aportes para ensan- ches.....	<u>464.080.00</u>
		<u>14.252.252.00</u>
SUMAN LOS INGRESOS DE LA SECCION TELEFONOS.....		

SECCION PARTES INGRESOS ADICIONALES

- CAPITULO V -

SECCION ACUEDUCTO

Numeral 21	Auxilio ley 44 de 1.949.....	3.000.000.00
" 22	Préstamo de accidentes agrícolas.....	<u>1.000.000.00</u>
		<u>4.000.000.00</u>
SUMAN LOS INGRESOS ADICIONALES DE LA SECCION ACUEDUCTO...		
Numeral 23	Préstamo del Banco Internacional de Reconstruc- ción y Fomento (B.I.R.) (US\$350.000.00 al 36.71).....	<u>2.348.500.00</u>
		<u>2.348.500.00</u>
SUMAN LOS INGRESOS ADICIONALES DE LA SECCION ENERGIA.....		

ACUERDO No.

- 6 -

RESUMENINGRESOS ORDINARIOS

SECCION ABASTECIMIENTOS	\$	4.976.646.96
SECCION ACUEDUCTO	\$	16.392.669.82
SECCION ENERGIA	\$	35.937.074.22
SECCION TELEFONOS	\$	<u>14.252.252.00</u>
SUB - TOTAL	\$	71.558.643.00

INGRESOS ADICIONALES

SECCION ACUEDUCTO, Auxilio ley 44 de 1.959	\$	3.000.000.00
Excedentes Agrícolas	\$	1.000.000.00
SECCION ENERGIA, Préstamo del B.I.R.	\$	<u>2.348.500.00</u>
TOTAL DE LOS INGRESOS ORDINARIOS Y ADICIONALES DEL -		
PRESUPUESTO DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI	\$	77.907.143.00
		=====

Artículo 2o.- Fíjense en la suma de SETENTA Y SIETE MILLONES NOVECIENTOS SIETE MIL CINCO CUARENTA Y TRES PESOS-M/CTE. (\$ - 77.907.143.00) los egresos ordinarios y adicionales de las Empresas Municipales de Cali para sus Secciones de Administración, Abastecimientos, Acueducto, Energía y Teléfonos para la vigencia fiscal del 1o. de enero al 31 de diciembre de 1.961 de acuerdo con el siguiente - detalle:

TERCERA PARTEEGRESOS ORDINARIOS-CAPITULO I -- SECCION ADMINISTRACION GENERAL -Gastos Administrativos.-

Numeral	1. Salarios.....	\$	2.319.286.80
"	2. Prestaciones Sociales.....		788.557.51
"	3. Varios.....		240.000.00
"	4. Salarios de Auditoría General.....		141.000.00

- 7 -

		V I E N E N.....	3.488.844.31
Numeral 5	Prestaciones Sociales Auditoría		
" 6	Viáticos	\$	47.940.00
" 7	Equipo de Población, importaciones	\$	7.200.00
" 8	" " " Arrendamiento	\$	100.000.00
" 9	" " " Papelería	\$	384.000.00
" 10	Adquisición equipo para oficinas	\$	192.000.00
" 11	Materiales de Consumo	\$	30.000.00
" 12	Arrendamiento de oficinas	\$	96.000.00
" 13	Aseo de Oficinas	\$	33.600.00
" 14	Gastos Oficina de Puestos	\$	6.000.00
" 15	Operación y Sostentamiento de vehículos	\$	31.200.00
" 16	Publicidad e Información	\$	72.000.00
" 17	Suscripción libros y revistas	\$	72.000.00
" 18	Intereses y Gastos Bancarios	\$	8.400.00
" 19	Intereses y Gastos Bancarios	\$	81.200.00
" 20	Gastos legales, Notariales y Registros	\$	2.160.00
" 21	Honorarios Junta Administradora	\$	6.000.00
" 22	Seguros	\$	11.000.00
" 23	Correos, Cables, Telogramas, Transportes	\$	9.000.00
" 24	Gastos Representación	\$	5.000.00
" 25	Mantenimiento y Reparación de Edificios	\$	8.000.00
" 25	Mantenimiento, muebles, enseres equipo oficina	\$	14.000.00

414.400.00

Auxilios y Aportes al Municipio

" 26	Auxilios Varios	24.000.00
a)	Club Noel	1.200.00
b)	Asilo San Isidro	4.800.00
c)	Hospicio de la Misericordia...	3.000.00
d)	Campaña Antituberculosa del Valle.....	2.400.00
e)	Instituto de Cancerología.....	10.000.00
f)	Club Deportivo Empresas Mppes.	3.000.00
g)	Madres Agustinas de la Merced.	840.00
h)	Capilla de San Antonio.....	20.000.00
i)	Colegio de Santa Librada.....	1.200.00
j)	Acción Católica.....	1.200.00
k)	Cruz Roja.....	760.00
l)	Cuerpo de Bomberos Voluntarios	12.000.00
ll)	Hospital Deptal. Universitario.	

P A S A N.....

5.122.944.31

-8-

V I E N E N..... 5.122.944.31

Numeral

m) Escuela de Comunicacio
nes Universidad del Va
lle.....

60.000.00

n) Construcción teatro al
aire libre.....

120.000.00

o) Plan de vivienda para
los trabajadores.....

150.000.00

" 27 Aportes muebles Escuela Municipio,.....

100.000.00

" 28 Imprevistos

Imprevistos (5% sobre valor nómina)....

115.963.34

" 29 Amortización de obligaciones

Capital e Intereses.....

929.171.00

a) Amortización deuda (ca-

pital).... 704.336.00

b) " deuda Intereses... 224.835.00

SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION DE -

ADMINISTRACION GENERAL \$ 6.268.079.65

=====

- CAPITULO II -SECCION ADMINISTRATIVOS

Numeral

36 Gastos Administrativos

1.130.380.80

Salarios.....

a) Administración y

Plaza Central..... 291.600.00

b) Plaza Mdo. Alameda.... 39.277.20

c) Plaza Mdo. La Floresta 34.314.00

d) Matadero..... 594.015.60

e) Espectáculos Pbcos... 102.138.00

f) Planta de Sub-Produc-
tos..... 13.920.00

g) Plaza de Fuegos..... 55.116.00

P L S A N:.... 1.130.380.80

-9-

Numeral 31	Prestaciones Sociales.....	VIENTEN.....	1.130.380.80
" 32	Materiales de Consumo.....		384.329.47
" 33	Seguros.....		72.000.00
" 34	Contratos de Servicios.....		31.200.00
" 35	<u>Operación, Mantenimiento e Inversiones For- zosas.</u>		229.200.00
	Mantenimiento y Reparación.....		509.830.00
	a) Montaje maquina. pelado ra cordos.....	12.000.00	
	b) Armadura Plaza Central - y techo.....	225.000.00	
	c) Plaza Mdo. Alameda Bode- gas.....	15.000.00	
	d) Construcción de bancos y puestos en la Floresta y Alameda.....	50.000.00	
	e) Saldo Contrato "J. Kishner"	16.000.00	
	f) Saldo Contrato Garcoo - Ltda.....	108.830.00	
	g) Montaje Planta Sub-Produ- tos.....	25.000.00	
	h) Reparaciones Generales.....	10.000.00	
Numeral 36	Adquisición de maquinaria, herramientas y Repuestos.....		245.000.00
Numeral 37	Gastos vehiculos.....		27.600.00
" 38	Ensancho Plan 1.961		1.689.000.00
	SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION ABASTECI- MIENTOS.....		4.318.540.27

CAPITULO III

SECCION ACUEDUCTO

Numeral 39	Gastos Administrativos.....		2.028.536.40
	Salarios.....	1.674.560.40	
	a) Acueducto.....	220.042.80	
	b) Reforestacion.....		2.028.536.40
		P A S A N	

-10-

		VIEBEN.....	2.028.536.40
	c)	Horas extras.....	59.533.20
	d)	Planillas Planta Rio Cali (Parques).....	71.400.00
Número 40		Prestación social	689.702.40
"	41	Materiales de consumo.....	124.800.00
"	42	Publicidad e información.....	30.000.00
"	43	Seguros.....	30.000.00
		<u>Operación, mantenimiento e inversiones forzadas</u>	
"	44	Convenios y contratos.....	276.780.00
	a)	Contrato fabricación cajas concreto.....	105.780.00
	b)	Contrato para excavación..	51.000.00
	c)	Otros contratos.....	120.000.00
"	45	Adquisición equipo, equi - rio, mantenimiento y partes. .	2.362.101.00
	a)	Equipo	520.000.00
	b)	Maquinaria	20.000.00
	c)	Herramientas	12.000.00
	d)	Repuestos	100.000.00
	e)	Materiales	377.060.00
	f)	Sustancias químicas	923.541.00
	g)	Otros	320.500.00
"	46	Gastos Viajes.....	177.100.00
"	47	Fletes Nacional y Gastos	300.000.00
"	48	Parques Planta Rio Cali y Cauca	410.000.00
	a)	Ampliación y Mantenimiento	260.000.00
	b)	Adquisición de inmuebles en defensa de las instalacio- nes de la Planta de Rio - Cali	150.000.00
"		<u>Reforestación</u>	120.500.00
49		Reforestación	6.558.519.80
		P A S A N O	

423

V I E N T E

a) Reforestación y defensa de las hoyas de los ríos vitales para la Ciudad	122.300.00
b) Arrendamientos	7.200.00

Servicio Deuda

50 Amortización de Obligaciones - (Capital e Intereses)	
a) Baker Kellogg	360.000.00
b) Prestamo Cías. de Seguros	1.408.556.25
c) Contrato Degremont	4.296.065.34
d) Fedecafé (Degremont)	880.604.57
e) Anaconda American Brass	205.000.00
f) American Pipe And Construction International ...	348.109.00

" 51 Ensanches (Plan 1.961.62)	3.658.360.00
MAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION ACUEDUCTO...\$ 17.715.214.96	
=====	

CAPITULO IV

SECCION ENERGIA

Gastos Administrativos.-

" 52 Salarios	1.265.951.70
" 53 Prestaciones Sociales	430.423.58
" 54 Materiales de Consumo	24.000.00
" 55 Arrendamiento de Oficinas	2.400.00
" 56 Publicidad	20.000.00
" 57 Seguros	24.000.00

Operación Mantenimiento Inversiones Forzosas.-

" 58 Convenios y Contratos	30.000.00
" 59 Mantenimiento Reparación y Ensanches ...	2.814.831.00

P A S A N3 4.611.606.28

424

ACUERDO No.

- 12 -

VIENEN..... \$ 4.611.606.28

(materiales produccion nacional)

a) Material galvanizado.....	329.046.00
b) Aisladores.....	54.983.00
c) Conductores aislados.....	313.400.00
d) Postes	327.000.00
e) Materiales varios.....	257.950.00

(Materiales para Importación)

f) Conductores desnudos.....	516.000.00
g) Transformadores monofásicos	371.500.00
h) Elementos varios.....	61.952.00

Numeral 60	Gastos de vehículos.....	132.000.00
"	61 Flotes Nacionalización y Gastos.....	350.000.00
"	62 Devolución Depósitos	12.000.00
"	63 Adquisición de Inmuebles para sub-estaciones	37.688.72

Pago de servicios.-

"	64 Compra de Energía.....	21.103.896.65
---	---------------------------	---------------

Auxilios y aportes al Municipio.-

"	65 Aportes por alumbrado público.....	810.000.00
---	---------------------------------------	------------

Servicio de Deuda.-

"	66 Amortización de obligaciones (Cap.e Int)	1.272.456.71
	a) Capital e Intereses a	
	Cía. Cbn. de Electricidad	636.150.08
	b) Banco Cafetero.....	102.028.62
	c) Servicio deuda con el --	
	B.I.R.....	534.278.01

Ensanches.-

"	67 Para ejecución Plan 1.961/62.....	1.540.221.76
---	--------------------------------------	--------------

SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LA SECCION DE ENERGIA. 29.867.870.12

- CAPITULO V -

SECCION TELEFONOS

Gastos Administrativos.-

68	Salarios.....	1.361.715.00
69	Prostaciones Sociales.....	666.983.00
70	Tiempo extra y nocturno.....	64.421.00
71	Varios.....	180.864.00
72	Materiales de Consumo.....	130.000.00
73	Publicidad.....	37.000.00
74	Seguros.....	53.152.00
75	Especialización empleados.....	96.602.00
<u>Mantenimiento Operación e Inversiones Forzosas</u>		
76	Convenios y contratos.....	80.980.00
	a) Radioteléfonos 4 ve-	
	hículos.....	14.500.00
	b) Casetas para teléfonos pú-	
	blicos.....	40.000.00
	c) Reparación edificio Kra.-	
	7a.....	20.000.00
	d) Varios.....	6.480.00
77	Adquisición de equipos herramientas y rptos.	655.832.00
	a) Equipo.....	62.200.00
	b) Maquinaria.....	45.000.00
	c) Herramientas materiales	
	y repuestos.....	548.632.00
78	Gastos de vehículos.....	168.660.00
79	Flotes Nacionalización y Gastos.....	508.872.00
	a) Cables, cajas, repuestos	
	aparatos telefónicos, v.	
	radioteléfonos.....	302.816.00
	b) Primera extensión cen -	
	tral Versalles. Cables-	
	equipo productor de voz	
	etc.....	206.056.00

P A S A N.....3 4.605.064.00

	V I E N E \$	4.605.064.00
Mumoral 80	Devolución de Depósitos de Garantía \$	50.000.00
	<u>Pago de Servicios</u>	
" 81	A TELECOMUNICACIONES \$	4.392.340.00
	<u>Servicio de Donda</u>	
" 82	Amortización de Obligaciones (Cap. e Int) \$	3.179.130.00
	a) Cia. Telefónica del Pacífico	
	co 574.023.00	
	b) British Insulated Callend. 165.041.00	
	c) Finska Kabelfabrik 139.468.00	
	d) Préstamo Automatic Electr. 92.820.00	
	e) Automatic M. (Armed. S. L. et.) 140.483.00	
	f) Sumitomo Electric 402.760.00	
	g) Westinghouse Electric 114.604.00	
	h) Westinghouse Electric 44.475.00	
	i) The General Electric C. 57) <u>1.505.456.00</u>	
	<u>Ensayos</u>	
" 83	Plan de Ensayos \$	1.162.404.00
	(Contratos y Convenios)	
	a) Construcción Edificio -	
	Guabito 150.000.00	
	b) Cajas Terminales, bloques	
	y herramientas 142.301.00	
	c) Equipo Productor de voz . 13.800.00	
	(Adquisición Equipo Maquina	
	ria) .	
	a) Soldadura y mangas de alu	
	mo 59.600.00	
	b) Ductos de Eternit 335.300.00	
	c) Postes de Concreto 127.245.00	
	d) Materiales para cons -	
	trucción de edificios ... 132.000.00	
	e) Materiales varios, insta-	
	lación cable aéreo 12.000.00	
	f) Adquisición de Vehículos 150.000.00	
	g) Reposición de elementos	
	de batería en S. Fernando. <u>40.158.00</u>	
	SUMAN LOS GASTOS ORDINARIOS DE LA SECCION TELEFONOS <u><u>13.388.938.00</u></u>	

-15-

CUARTA PARTE
EGRESOS ADICIONALES
- CAPITULO VI -
SECCION ACUEDUCTO

Numeral 84	Para pago de Obligaciones a Degremont... <u>Reforestación.-</u>	3.000.000.00
Numeral 85	Adquisición de Inmuebles y mejoras en la campaña de defensa Forestal.....	1.000.000.00
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES DE LA SECCION ACUEDUCTO		<u>4.000.000.00</u> =====

- CAPITULO VII -
SECCION ENERGIA

Numeral 86	Para el plan de ensanches 1.961/62.....	<u>2.348.500.00</u>
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES DE ENERGIA.....		<u>2.348.500.00</u> =====

R E S U M E N :

EGRESOS ORDINARIOS :

SECCION ADMINISTRACION GENERAL.....	6.268.079.65	
SECCION ABASTECIMIENTOS.....	4.318.540.27	
SECCION ACUEDUCTO.....	17.715.214.96	
SECCION ENERGIA.....	29.867.870.12	
SECCION TELEFONOS.....	13.388.938.00	
SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS.....	<u>71.558.643.00</u>	71.558.643.00

EGRESOS ADICIONALES :

SECCION ACUEDUCTO.....	4.000.000.00	
SECCION ENERGIA.....	<u>2.348.500.00</u>	
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES.....	<u>6.348.500.00</u>	<u>6.348.500.00</u>

TOTAL DE LOS EGRESOS ORDINARIOS Y ADICIONALES DEL
PRESUPUESTO DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
PARA 1.961.....

77.907.143.00
=====

-16-

- lo. Tanto el Bacteriólogo del Acueducto como el Veterinario del Matadero, serán nombrados por el secretario de Salud Pública Municipal pero sus asignaciones y prestaciones sociales serán de cargo de las Empresas Municipales.-
- o. El personal de la Auditoría gozará de las mismas prestaciones sociales de que disfrutaban los empleados de las Empresas Municipales.-
- lo Las Empresas Municipales en cuanto sea posible y sin que se afecten sus compromisos e intereses, darán prelación en la contratación de pólizas de seguros a las Cías. de este ramo constituidas con capitales vallecanaucanos.-
- o. El presente Acuerdo regirá a partir del 1o. de enero de mil novecientos sesenta y uno (1.961).-

li, a los veintinueve (29) días del mes de diciembre de —
 entos sesenta (1.960)

SIDENTE,

EDUARDO BUENAVENTURA LALINDE

RETARIO,

JORGE MOSQUERA B.

Que el presente Acuerdo fué discutido en los tres debates reglamentarios en sesiones diferentes y aprobado en cada uno de ellos.-

JORGE MOSQUERA B.

Secretario.-

Señor
Presidente y
Señores Miembros del
Honorable Concejo Municipal de Cali
E. S. D.-

Habiéndonos pasado en comisión para rendir el correspondiente informe, el presupuesto elaborado por las Empresas Municipales de Cali para la vigencia del año 1961, presupuesto que se encuentra al estudio y consideración del H. Concejo, atentamente remitimos a ustedes el informe que corresponde a esa comisión, en los siguientes términos.

Los ingresos totales de las Empresas Municipales, han sido calculados para el año de 1961 en la suma de \$ 77.907.143.00 moneda corriente. Este gran total está dividido en dos grupos así: Ingresos ordinarios \$ 71.553.643.00; e ingresos extraordinarios \$ 6.353.500.00.

Con respecto a los ingresos ordinarios, los afijos han sido calculados para cada uno de los cuatro servicios que administran las Empresas Municipales, o sean energía eléctrica, acueducto, teléfonos y abastecimientos, con base en los ingresos promediados que las mismas Empresas obtuvieron por tales servicios en la vigencia del año 1960, teniendo en cuenta las tendencias de crecimiento de los consumos. En los anexos acompañados al proyecto general del presupuesto, se encuentran los datos e informaciones que han sido base para esos cálculos.

Consiguientemente, consideramos que el cálculo presupuestal de ingresos ordinarios contemplado en el presupuesto de la referencia, se ajusta a la realidad, sin riesgo de que pueda presentarse un menoscabo en su cuantía. Puede seguramente esperarse un mayor recaudo en algunos ingresos como los correspondientes a Energía Eléctrica, donde el consumo muestra un incremento considerable que puede sobrepasar el 20% registrado en el período 1959-1960.

- 2 -

En cuanto a los ingresos extraordinarios, calculados en \$6.348.500.00, ellos provienen de las siguientes fuentes:

A través de la Central Hidroeléctrica de Anchicayá, el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, ha concedido a las Empresas un crédito subsidiario por US\$350.000.00, que equivale, al cambio oficial, a la suma de \$2.348.500.00

La Ley 44 de 1959, impuso a la Nación la carga de auxiliar a los Municipios o Empresas Municipales que hubieran contraído obligaciones en moneda extranjera, con anterioridad al Decreto 107 de 1957, en cuantía equivalente a la mitad del recargo causado por el diferencial cambiario motivado por la devaluación de nuestra moneda, decretada en el año de 1957. Las Empresas Municipales de Cali se encuentran entre las entidades beneficiadas por dicha Ley, y existe la oferta del señor Ministro de Hacienda y Crédito Público de pagar a las empresas en el curso del año de 1961, la suma de \$3.000.000.00 moneda colombiana por concepto de dicho auxilio.

Está concedido por la Caja de Crédito Agrario, Industrial y Minero, un empréstito por \$1.000.000.00 a las Empresas Municipales con destino a las campañas de reforestación, empréstito este que se encuentra en proceso de legalización.

De las anotaciones anteriores, se deduce que el pasivo a cargo del Municipio de Cali y de sus Empresas Municipales, sólo viene a acrecer en la vigencia de 1961 y por concepto de los ingresos extraordinarios previstos en el presupuesto, en la suma de \$3.348.500.00; o sea, en el valor de las obligaciones a favor del BIA y a favor de la Caja de Crédito Agrario Industrial y Minero.

En cuanto al presupuesto para egresos, aparece éste dividido también en dos grupos principales, así: por concepto de egresos ordinarios, la suma de \$71.558.643.00 y, por concepto de egresos del presupuesto adicional la suma de \$6.348.500.00. Los ensanches previstos dentro del presupuesto y repartidos en las cuatro Secciones cuya administración está a cargo de las Empresas Municipales, valen \$10.348.465.76 de los cuales figuran \$8.049.985.76 en el ordinario y \$2.348.500.00 en el adicional, correspondientes estos

- 3 -

últimos al préstamo del BIR. Sinembargo, debido a la vigencia del plan de Ensanches presentado, consideramos conveniente acceder a lo solicitado por la Junta Administradora en el sentido de otorgar amplias autorizaciones para obtener recursos de crédito por valor de \$5.200.000.00, con los cuales puede realizarse la totalidad del Plan. Esta autorización debe adicionarse con \$2.000.000 destinados a construcciones escolares, y con \$500.000.00 para abonar al valor de la cuarta unidad de Anchicayá financiada por el Municipio, con destino al alcantarillado de Cali, partida esta que sería administrada por las mismas Empresas.

En el presupuesto de egresos están calculados todos los gastos ordinarios requeridos por la Administración de los servicios públicos a cargo de las Empresas Municipales y también las siguientes partidas que es importante destacar:

Apropiación por concepto del servicio de deudas y obligaciones a cargo de las Empresas durante el año de 1961, por capital e intereses, la suma de \$16.644.092.87, de los cuales \$3.000.000.00 correspondientes al auxilio de la Nación, han sido incluidos en el presupuesto adicional, y

Por concepto de compra de fluido eléctrico que se hace a la Central Hidroeléctrica del Río Anchicayá Limitada, la suma de \$21.103.896.65.

Finalmente, contempla también el proyecto de Presupuesto, una apropiación por valor de \$4.392.340.00 para el pago de servicios a la Empresa Nacional de Comunicaciones, es decir por concepto de servicios telefónicos de larga distancia.

Como puede apreciarse, según los considerandos que anteceden, el presupuesto sometido a la consideración del Concejo, cubre normalmente dentro de las posibilidades de ingresos que tendrán las Empresas en la vigencia de 1961 y los egresos que éstas deberán efectuar para atender el servicio normal de las Empresas a ellas confiadas y a los ensanches más imperiosos requeridos por esos mismos servicios.

Por lo demás, consideramos que en el proyecto de presupuesto sometido a vuestra consideración, se han cumplido los requisitos legales pertinentes a ordenaciones de esa naturaleza.

Como remate de lo anteriormente expuesto, terminamos el presente informe con la siguiente ^{propuesta} recomendación:

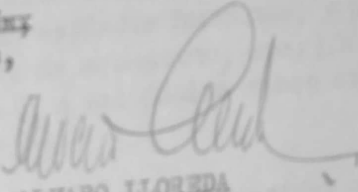
movida "Dése segundo debate al proyecto de Acuerdo aprobatorio del presupuesto de ingresos y egresos presentado a la consideración del Concejo por las Empresas Municipales de Cali para la vigencia fiscal del año de 1961, ~~con la adición del artículo siguiente que ponemos a vuestra consideración:~~

Artículo Autorízase a la Junta Administradora de las Empresas Municipales de Cali, para gestionar créditos hasta por la suma de \$7.700.000.00 con destino a la financiación de ensan - chas y al desarrollo de los programas de Alcantarillado y construc - ción de locales escolares. Los valores de los créditos en cuestión serán distribuidos, a medida que se obtengan, y proporcionalmente, entre las tres destinaciones indicadas, así:

Ensanchas.....	\$ 5'200.000.00
Construcciones Escolares	2'000.000.00
Construcción alcantari - dos.....	<u>500.000.00</u>
Suma.....	\$ 7'700.000.00

~~Vuestra Comisión;~~
HH. Concejales,

Vuestra Comisión,


ALVARO LLOREDA
Presidente.

DIEGO DOMINGUEZ VASQUEZ
Vice-Presidente.

*Aprobado
2º debate
sesion Dic 27/60*

*sesion Dic 29/60
3º debate 01*

433

Cali, 14 de Noviembre de 1960
GG-1438-60

Señor
Presidente del
H. Concejo Municipal de Cali
L. C.
=====

*Per de la te
sesion Novbre 29/60
Comision E.C.M.M. para estudio*

En cumplimiento de lo dispuesto en la cláusula octava del Acuerdo número 13 de 1931, constitutivo de las Empresas Municipales de Cali, tenemos el honor de presentar a la consideración del H. Concejo Municipal el proyecto de Presupuesto de Ingresos y Egresos de las Empresas Municipales para la vigencia de 1961, por valor de \$ 78.672.143.00, debidamente balanceado.

En el análisis que más adelante aparece de dicho presupuesto, se hace una enumeración detallada del plan de gastos e inversiones, que para mayor claridad se presenta dividido en los siguientes conceptos: Gastos Administrativos, de Operación y Mantenimiento, Servicio de la Deuda y Ensanches.

Antes de llegar a él creemos conveniente hacer las siguientes consideraciones:

Es de público conocimiento el fenómeno del crecimiento demográfico de la ciudad, que alcanza de acuerdo con los estudios hechos por la Oficina de Planeación Municipal a una cifra aproximada de 36.000 por año. Dicho fenómeno trae aparejado un crecimiento correlativo de las necesidades humanas, y por ende de la demanda de servicios públicos de acueducto, energía eléctrica, teléfonos, mercados de alimentos, etc., a los cuales deben atender en la mejor forma posible estas Empresas.

De acuerdo con nuestros cálculos para suplir las necesidades de servicios públicos suministrados por las Empresas, se requiere por cada habitante nuevo de la ciudad una inversión de \$475.10, lo cual significa que para que no se aumente el déficit existente se requiere una inversión total en ensanches no menor de \$ 17.000.000.00 por año, que puede ser aun mayor si se considera que el crecimiento demográfico de las ciudades no es lineal sino geométrico.

GG-1438-60
2

Las apropiaciones necesarias para el cumplimiento del Plan de Ensanches 1961-1962 suman \$ 15,618,000.00, con las cuales se ejecutarían ampliaciones por valor de \$ 31,108,000.00. Si consideramos que en el presupuesto presentado se asigna a los ensanches una partida de \$ 10,409,000.00 por este concepto, salta a la vista la importancia que tendría una autorización amplia de esa Corporación para obtener, por medio de recursos de crédito, la financiación de los \$ 5,200,000.00 faltantes y cumplir en 1961 la totalidad del plan bienal. En esta forma no solamente estaríamos atendiendo la demanda impuesta por el crecimiento de la ciudad sino que estaríamos supliendo el déficit que actualmente existe en algunos servicios públicos, especialmente acueducto y teléfonos. No debemos olvidar que este plan contiene obras que debieron ejecutarse hace uno o dos años y que han sufrido continuos aplazamientos debido a las dificultades financieras de las Empresas. A estas mismas dificultades se debe el hecho de la presentación para dos años de los ensanches de acueducto y energía. De aquí que insistamos en que se ejecute durante el año 1961 la totalidad del plan, pues la ciudad, a pesar de tener disponibilidad de agua potable en sus Plantas tiene aún un déficit de cien mil habitantes sin servicio domiciliar de acueducto, y por otra parte, los ensanches en la generación de energía eléctrica, en especial la construcción de la Central de Calima, hacen imperativo prepararnos para distribuir adecuadamente la energía producida por las nuevas fuentes.

Debemos llamar insistentemente la atención de esa Corporación sobre la necesidad de estas inversiones pues cualquier disminución en su magnitud traerá inevitablemente la acumulación de déficits más tarde insuperables en los servicios públicos.

Teniendo en cuenta que el proyecto de obras que en el presente documento y sus anexos se detallan tienen carácter inaplazable ante las necesidades presentes y futuras de la ciudad, debemos someter al H. Concejo Municipal las siguientes consideraciones, derivadas de los hechos anteriores, y que son las mismas que expusimos hace un año cuando se presentó a esa Corporación el presupuesto de las Empresas Municipales.

a) - Los ingresos ordinarios de las Empresas son insuficientes para atender con la oportunidad debida a los ensanches que demanda una ciudad como la nuestra, en trance de acelerado crecimiento, que a ojos vista se transforma en centro industrial y comercial de primer orden, y cuya población aumenta desmedidamente en crecimiento en gran parte por la afluencia de gentes provenientes de otras zonas, que vienen en busca de trabajo o de vivienda.

GG-1438-60
3

b) - Esta situación deficitaria en materia de obras indispensables por ejecutar, viene presentándose año tras año con caracteres cada vez más agudos, que exigen fortalecer aquellos ingresos que adolecen de más fuertes déficits como son los de Acueducto y Teléfonos.

c) - La política de financiar los ensanches cada vez mayores, mediante créditos a corto plazo, es impracticable tratándose de inversiones de esta naturaleza cuya reutilización es lenta. Por otra parte la obtención de créditos a mediano y largo plazo, modalidad ésta la más aconsejable para esta clase de actividades, se dificulta por razones varias entre las cuales la más importante es la falta de Personería Jurídica de las Empresas, que generalmente es exigida como requisito previo para el estudio y otorgamiento de empréstitos de esta naturaleza.

A continuación nos permitimos hacer el análisis antes enunciado del presupuesto que presentamos a vuestra consideración.

PRESUPUESTO DE INGRESOS

El estimativo de los recaudos provenientes de la prestación de los diferentes servicios se ha elaborado sobre los datos estadísticos que en forma muy completa poseen las Empresas, y en proyección para el próximo año se han tenido en cuenta los factores de ensanches, desarrollo general de la ciudad etc., que puedan incidir sobre ellos, datos que por la seriedad de su origen permiten estimar que el cálculo será muy aproximado al resultado real.

Las otras fuentes de ingresos son principalmente los derechos de conexión, los recaudos por valorización, resultante de obras de ensanches, aportes para los mismos, recaudos de derechos, impuestos, etc.

Los ingresos previstos para las distintas Secciones son los siguientes:

prospectario para ser ejecutados en dos años (1961-1962), dando prioridad especial al desarrollo de planes populares.

GG-1438-60
4

SECCION DE ABASTECIMIENTOS

Plazas de mercado.....	\$ 1.371.949.32
Matadero.....	1.839.276.00
Espectáculos Públicos.....	1.352.261.64
Plaza Ferias.....	351.360.00
Planta de Sub-productos.....	<u>61.800.00</u>

4.976.649.96

SECCION DE ACUEDUCTO

Por venta de agua.....	8.603.188.09
Impuesto de desagüe.....	818.433.23
Fondos de ensanches.....	1.560.000.00
Extensión de redes y otros.....	1.860.000.00
Venta de medidores.....	420.000.00
Obras valorización.....	2.939.048.50
Varios.....	<u>192.000.00</u>

16.392.669.82

SECCION DE ENERGIA

Por venta de energía.....	32.972.100.00
Aportes para ensanches y otros..	2.400.000.00
Obras valorización.....	276.974.22
Varios.....	<u>288.000.00</u>

35.937.074.22

SECCION DE TELEFONOS

Teléfonos residenciales.....	2.070.684.00
Teléfonos comerciales.....	3.010.128.00
Teléfonos conmutadores.....	1.264.668.00
Ingresos por cargos fijos.....	<u>7.906.772.00</u>

14.252.252.00

Suman los Ingresos Ordinarios

71.558.643.00

=====

INGRESOS ADICIONALES

Valor de Contratos de Préstamos: del BIR US\$ 350.000.00	2.348.500.00
de la Caja de Crédito Agrario para reforestación.....	<u>1.000.000.00</u>

3.348.500.00

Auxilio del Gobierno Nacional en -
virtud de lo ordenado por la Ley -
No. 44 de 1959.....

3.000.000.00

Suman los Ingresos Adicionales

\$ 6.348.500.00

=====

RESUMEN:

Valor de los Ingresos Ordinarios	\$	71.558.643.00
Valor de los Ingresos Adicionales.....		6.348.500.00
Valor total de los Ingresos.....	\$	77.907.143.00
		=====

PRESUPUESTO DE EGRESOS

Gastos Administrativos. -

Este renglón se ha estimado para el año de 1961 en la suma de \$ 14.416.188.66, correspondiendo a salarios y prestaciones sociales la suma de \$ 12.340.074.66, de los cuales los salarios solamente valen \$ 8.705.870.70.

El aumento de esta partida en relación con la estimada para el presente año se debe principalmente al resultado de la Convención Laboral firmada el 17 de Octubre, por la cual se aprobaron nuevas prestaciones y aumentos de salarios. No obstante lo anterior el porcentaje de salarios y prestaciones sobre el monto total del presupuesto es sólo del 15.8% y sobre los ingresos ordinarios del 17.5% y el 21.0% del presente año, cifras estas que están por debajo de las registradas por empresas similares, de acuerdo con los siguientes datos de 1959 así: Medellín 21.0%, Bucaramanga 24%, Cali 23,6% y Pereira 29.5%, porcentajes correspondientes a los salarios y prestaciones en relación con los ingresos ordinarios de los respectivos presupuestos.

Los restantes renglones demuestran un aumento proporcionalmente bajo en relación con el crecimiento de las Empresas, con excepción del servicio de la deuda común, que se redujo en poco más de medio millón de pesos a causa del cumplimiento oportuno de los pagos.

OPERACION - MANTENIMIENTO - INVERSIONES FORZOSAS

Estos renglones han sido objeto de un cuidadoso y detenido estudio tanto por las Gerencias Seccionales como por la Gerencia General y la Sección Técnica. En ellos se han incluido, además de los gastos de operación y mantenimiento, las inversiones en equipos y elementos forzosamente necesarios para la correcta prestación de los servicios.

438

06

GG-1438-60
6

En todos los aspectos se ha procurado elaborar un plan que permita atender la prestación de los servicios y la conservación de las instalaciones y equipos, en las mejores condiciones y con la máxima eficiencia y economía posibles.

En cuanto a los ensanches se han incluido las partidas necesarias para el cumplimiento del plan 1961-1962 para Acueducto y Energía y el plan 1961 para Teléfonos y Abastecimientos, con las cuales podrán atenderse las más imperiosas necesidades del servicio. Estas partidas, en caso de obtenerse la autorización que solicitamos al principio de esta exposición y de lograrse los empréstitos correspondientes serían complementadas por medio de un presupuesto adicional que oportunamente presentaríamos a vuestra consideración.

Los principales aspectos de los ensanches que los recursos ordinarios y extraordinarios permiten adelantar en las diferentes Secciones son los siguientes:

ABASTECIMIENTOS

Las dos obras de mayor importancia prospectadas para esta Sección son la terminación de la plaza de mercado de Cristóbal Colón y la construcción de la de Siloé. Ambas obras tienen especial importancia para la ciudad, ya que buscan facilitar a los consumidores el acceso a los centros de expendio de vísceras, con las ventas consiguientes.

Otras obras a desarrollar son las de terminación de la Plaza de Ferias y las instalaciones eléctricas para la plaza de la Alameda. Además se ha incluido una partida de \$ 80.000.00 para adelantar el estudio definitivo del agudo problema de Abastecimientos de la ciudad.

ACUEDUCTO. -

Como puede apreciarse, el servicio de la deuda del Acueducto llega a una cifra de especial importancia, por lo cual los planes de ensanches, no obstante la imperiosa necesidad de las obras en ellos comprendidas, ha sido necesario recortarlos al máximo y aun prospectarlo para ser ejecutados en dos años (1961-1962), dándole prelación especial al desarrollo de planes populares.

Superada satisfactoriamente esta vigencia, y -
cubierto el saldo de la deuda pendiente a Degremont por la construcción
de la Planta del Río Cauca, para los próximos años la situación será -
mucho más holgada y dará pie para la ejecución de planes más ambicio-
sos y la prestación de más amplios y mejores servicios.

Se continuará conservando las actuales instala-
ciones en buen estado de servicio, y se intensificará la campaña de de -
fensa de las hoyas hidrográficas de los ríos vecinos, y de reforestación
de las mismas.

Asimismo se continuará en las obras de defen-
sa y ornamentación de la Planta de San Antonio.

ENERGIA ELECTRICA. -

Se continuará adelantando el plan Syndibel para
un desarrollo total de 100.000 kilovatios de capacidad distribuidora. Es-
te programa iniciado en el presente año mediante el préstamo formaliza-
do por Acuerdo número 62 con el Banco Internacional por valor de -
US\$ 550.000.00, se continuará con la contribución de un nuevo emprés -
tito de la misma entidad por valor de US\$ 350.000.00 cuya inversión es-
tá programada para 1961.

Igual que en el programa de Acueducto se ha -
dado especial importancia a la construcción de redes de energía eléctri-
ca en barrios populares, con la asignación de una partida de -
\$ 1.129.000.00 que permitirá dotar de este servicio los nuevos barrios
de La Floresta 2a. etapa (Instituto de Crédito Territorial), Central -
Pro-Vivienda, Lleras Camargo y La Buitrera. Con la ejecución de es -
tas obras todos los barrios de la ciudad quedarán dotados de servicio -
de energía eléctrica.

También se han incluido partidas importantes -
para alumbrado público y estudios. Cabe aquí anotar en relación con es-
tos últimos, la necesidad de iniciar los estudios de un nuevo plan quin -
quenal que nos permita distribuir adecuadamente la generación de ener-
gía que traerán los desarrollos en ejecución por parte de Anchicayá y -
la CVC, pues con las financiaciones obtenidas debemos terminar en el -
próximo año el plan estudiado por Syndibel en el año 1956.

440

Debemos hacer sin embargo la misma observación hecha al hablar de la Sección Acueducto y recalcar la importancia de ejecutar en 1961 la totalidad del plan de ensanches programado en el anexo correspondiente.

TELEFONOS

Para 1961 se proyecta instalar tres mil líneas más en la Central Centro, procedentes de la reconstrucción de los equipos de Barranquilla y Cartagena donados a las Empresas. En esta forma en la Central Centro la Planta de la Automatic Electric quedará completada a su máxima capacidad de diez mil líneas. En la Central Versailles se instalarán dos mil nuevas líneas de tal manera que el aumento total en Planta Interna será de cinco mil líneas. Se ha programado además la construcción del edificio para la nueva Central de Guabito que permitirá adelantar el programa de 1962 con la instalación de dos mil líneas en dicha Central.

Con base en la negociación de cables hecha en el presente año con el Japón, será posible en 1961 desarrollar el programa de Planta Externa necesario para la utilización de todos los equipos instalados en la Planta Interna.

Sin embargo debemos tener en cuenta que existen en la actualidad 4.283 solicitudes pendientes y que la demanda de teléfonos es en estos momentos de 250 al mes. Esto nos está indicando la urgencia de colocar con tiempo nuevos pedidos que permitan a las Empresas ponerse al día en el servicio telefónico para 1962. Así consideramos de primordial urgencia la solicitud de dos mil nuevas líneas para la Central Versailles y dos mil líneas para la nueva Central Guabito, las cuales se recibirían en el segundo semestre del próximo año para ser montadas en forma inmediata.

No debe olvidarse que el déficit de teléfonos creció durante 1960 en más de dos mil solicitudes lo cual indica la necesidad de acelerar los programas. Pero, por otra parte, el rendimiento de esta Sección por virtud de la tarifa en vigencia actualmente, que no corresponde a los costos del servicio ni al rendimiento adecuado de la inversión, está produciendo un déficit que se refleja en la situación general de todas las empresas impidiendo su desarrollo armónico.

GG-1438-60

9

Es importante conocer el concepto que sobre esta materia tiene el ingeniero Fernando Gómez Jaramillo, designado por el Concejo Municipal, como miembro de la Comisión Técnica para estudiar el contrato celebrado con la General Electric, de Inglaterra.

"....En las tarifas actuales no se hizo consideración alguna para gravarlas con una partida que sirviera para atender los ensanches y es por este motivo que nuestras ciudades sufren diariamente un estancamiento en sus servicios públicos de energía, acueducto, teléfonos, etc. Considero que cuando este servicio se presta por una entidad oficial, como ocurre en la gran mayoría de las veces, se debía considerar un sobre-precio en las tarifas o mejor se contemple una especie de reserva para atender los ensanches futuros, pues éstos no pueden hacerse por aumento de capital, ya que generalmente las empresas oficiales no están en condiciones de hacerlo, por no tener fondos para ello. Por otra parte debe tenerse en cuenta la desvalorización de la moneda y por lo tanto el aumento del costo del equipo en pesos colombianos y en cambio las tarifas no han cambiado en los últimos años en la misma proporción de la desvalorización de la moneda. La ciudad requiere la oportuna prestación de los servicios para que no sufra en su desarrollo y para ello es necesario tener tarifas que la capaciten para atender estas demandas....."

Dice más adelante el doctor Gómez Jaramillo en su interesante informe: ".....Considero que es más conveniente que el lucro cesante proveniente de equipo sobrante por falta de demanda telefónica sea absorbido por las Empresas Municipales y no que falte equipo telefónico para atender la demanda, pues ello también ocasiona un perjuicio o un lucro cesante por decirlo así, en los establecimientos comerciales o industriales, que al requerirlo para su normal funcionamiento, no lo consigan oportunamente. Estos dos lucros cesantes en el fondo, repercuten en una forma o en otra en la ciudadanía, y como es lógico, es más barato el lucro cesante producido por equipo sobrante que por equipo faltante....."

SERVICIO DE LA DEUDA

Este capítulo alcanza a la cifra de \$12.879.092.87, de los cuales corresponden a la Sección de Acueducto la suma de \$7.498.335.16 en su mayor parte destinada al servicio de la deuda por la construcción del nuevo acueducto. Superado este gravoso pasivo, la situación de los próximos años se verá más despejada para el cumplimiento de los proyectos existentes y de los que se encuentren en estudio, destinados todos a una mejor satisfacción de las necesidades ciudadanas.

GG-1438-60
10

Es conveniente hacer mención a la labor desarrollada a este respecto en el presente año, que permite afirmar que las Empresas se encuentran totalmente al día en pago de sus obligaciones, gracias a la refinanciación de los pasivos vencidos y pendientes de pago, y a los permanentes esfuerzos realizados para evitar el aumento de dicho renglón mediante el pago oportuno de los nuevos vencimientos. En tal delicado empeño cabe subrayar la colaboración y ayuda prestada de manera eficiente por el Gobierno Nacional a través del Ministerio de Hacienda, y por la Federación Nacional de Cafeteros.

Gracias a ello el crédito de las Empresas está en óptimas condiciones para obtener nuevas formas de financiación que permitirán ejecutar los planes pendientes y los que en el futuro se elaboren en beneficio de esta ciudad de Cali.

DISTRIBUCION DEL PRESUPUESTO

Los egresos de las Empresas en el presupuesto que adjuntamos se pueden discriminar así:

<u>Porcentaje</u>	<u>Concepto</u>	<u>Valor \$</u>
20.1%	Gastos Administrativos	14.416.188.66
13.0	Mantenimiento, operación e inversiones forzosas	9.276.774.72
35.6	Pago de servicios	25.496.236.65
1.9	Auxilios y aportes al Municipio	1.324.400.00
0.2	Imprevistos	115.964.34
18.0	Servicio de la deuda	12.879.092.87
11.2	Ensanches	3.049.935.76
100.0%		\$ 71.558.643.00
		=====

Es importante hacer algunas comparaciones con varias de las cifras correspondientes al presupuesto de 1959. Así:

Para 1959 el porcentaje de sueldos y jornales era del 23.6 en comparación con el 20.1 de la totalidad de los gastos administrativos. El servicio de la deuda en 1959 era un 24.5% del monto total del presupuesto contra un 18.0 para 1961 sin considerar que en

GG-1438-60

11

1959 había una deuda vencida a favor de la firma Degremont por valor de \$ 15.734.000.00 no incluida en dicho presupuesto, que equivalía a un 36.8% del mismo. Para 1961 la deuda se encuentra al día y está totalmente incluida su amortización dentro de las partidas asignadas, con el auxilio ofrecido por el Gobierno Nacional, y el saldo del préstamo que en este año hicieron las Compañías de Seguros.

Aunque el porcentaje que ocupan los ensanches parece un poco bajo debe tenerse en cuenta que esta inversión se traduce en la construcción de obras que elevan este porcentaje a un 40%, siempre y cuando se obtenga la financiación necesaria para adicionar en el curso de la próxima vigencia el presupuesto en la suma de \$ 5.200.000.00 con destino a la ejecución de la totalidad de los planes de ensanches presentados.

El proyecto de Presupuesto que se somete a vuestra consideración, está hecho de acuerdo con la Auditoría de las Empresas, a la cual previamente se consultó sobre el particular, a fin de obtener un instrumento adecuado para el control fiscal de los gastos.

Del señor Presidente del H. Concejo Municipal nos es grato repetirnos atentos y seguros servidores,

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
JUNTA ADMINISTRADORA

Hernán Borrero Urrutia
Gerente General

HBU/ysc.

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

PRESUPUESTO PARA 1.961 DE INGRESOS Y EGRESOS.

RESUMEN:

INGRESOS ORDINARIOS:

ENERGIA.....	\$ 35.937.074.22	
ACUEDUCTO.....	16.392.669.82	
TELEFONOS.....	14.252.252.00	
ABASTECIMIENTOS.....	4.976.646.96	71.558.643.00

EGRESOS ORDINARIOS:

<u>ENERGIA:</u>		
a) Explotación, elementos de servicio y amortización de obligaciones...	\$ 28.327.648.36	
b) Plan ensanches 1.961/62.....	1.540.221.76	\$ 29.867.870.12
<u>ACUEDUCTO:</u>		
a) Explotación, elementos de servicio y amortización de obligaciones...	14.056.854.96	
b) Plan ensanches 1.961/62.....	3.658.360.00	17.715.214.96
<u>TELEFONOS:</u>		
a) Explotación, elementos de servicio y amortización de obligaciones...	12.226.534.00	
b) Plan ensanches 1.961/62.....	1.162.404.00	13.388.938.00
<u>ABASTECIMIENTOS:</u>		
a) Explotación, elementos de servicio y amortización de obligaciones...	2.629.540.27	
b) Plan ensanches 1.961/62.....	1.689.000.00	4.318.540.27
ADMINISTRACION GENERAL.....		6.268.079.65
		71.558.643.00

PRESUPUESTO ADICIONAL

INGRESOS:

(Recursos de Crédito y Capital)

Préstamo del B.I.R. (US\$ 350.000.00).....	2.348.500.00
Auxilio Ley #44 de 1.959.....	3.000.000.00
Restamo de excedentes agrícolas.....	1.000.000.00
	\$ 6.348.500.00

EGRESOS:

Energía (plan ensanches 1.961/62).....	2.348.500.00
Acueducto (Contrato Degremont).....	3.000.000.00
Acueducto (Reforestación).....	1.000.000.00
	\$ 6.348.500.00

all, diciembre de 1.960.

all.

Acdo N de 1960

445

Por el cual se aprueba el Presupuesto de Ingresos y Gastos de las Comunas Municipales de Costa Rica para el presente fiscal de 1961-1962. Paga en la cantidad de setenta y cinco millones novecientos sesenta mil ciento cuarenta y tres pesos. 13 etc

PRESUPUESTO DE RENTAS Y GASTOS PARA EL AÑO DE 1.961

INGRESOS ORDINARIOS

SECCION ABASTECIMIENTOS

1. Matadero Principal	\$ 1.839.276.00 ✓	
2. Plazas de Mercado	1.371.949.32 ✓	
3. Espectáculos Públicos	1.352.261.64 ✓	
4. Planta de Sub-Productos	61.800.00 ✓	
5. Plaza de Ferias	351.360.00 ✓	
TOTAL SECCION DE ABASTECIMIENTOS	\$ 4.976.646.96	4.976.646.96 ✓

Capítulo II
SECCION ACUEDUCTO

1. Por venta de agua	8.603.188.09 ✓	
2. Impuesto de Desague	818.433.23 ✓	
3. Fondo de ensanches	1.560.000.00 ✓	
4. Venta de medidores	420.000.00 ✓	
5. Extensión de redes	1.860.000.00 ✓	
6. Varios:		
a) Sanciones y conexiones	12.000	
b) Proyectos, Interventoría etc.	180.000	
7. Obras por valorización	192.000.00 ✓	
	2.939.048.50 ✓	
TOTAL SECCION ACUEDUCTO	16.392.669.82	16.392.669.82 ✓

Capítulo III
SECCION ENERGIA

1. Por venta de Energía	32.972.100.00 ✓	
2. Aporte de ensanches	2.400.000.00 ✓	
3. Varios	288.000.00 ✓	
4. Obras por valorización	276.974.22 ✓	
TOTAL SECCION ENERGIA	35.937.074.22	35.937.074.22

Capítulo IV
SECCION TELEFONOS

1. Teléfonos Residenciales	2.070.284.00 ✓	
2. Teléfonos Comerciales	3.010.128.00 ✓	
3. Conmutadores	1.264.668.00 ✓	
4. Reconexiones y Sanciones	2.000.00 ✓	
5. Depósitos de Garantía	600.000.00 ✓	
6. Nuevas Instalaciones	73.800.00 ✓	
7. Reintegro por facturación	140.000.00 ✓	
8. Telecomunicaciones	5.356.512.00 ✓	
9. Aportes por ensanches	464.030.00 ✓	
10. Varios	1.270.380.00 ✓	
TOTAL SECCION TELEFONOS	14.252.252.00	14.252.252.00
SUMAN LOS INGRESOS ORDINARIOS		71.558.643.00

446

Segunda Parte

- 2 -

14

INGRESOS ADICIONALES

Préstamo del B.I.R. (US\$350.000.00)		
al 6.71%	2.348.500.00	
Préstamo de excedentes agrícolas ..	1.000.000.00	
Auxilio según ley 44 de 1.959.....	3.000.000.00	
SUMAN LOS INGRESOS ADICIONALES	6.348.500.00	6.348.500.00
SUMAN LOS INGRESOS DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES		77.907.143.00

EGRESOS ORDINARIOS

SECCION ADMINISTRACION GENERAL
(Gastos Administrativos)

Salarios	2.319.286.80
Prestaciones Sociales	788.557.51
Varios	240.000.00
Salarios Auditoría	141.000.00
Prestaciones Sociales Auditoría	47.940.00
Viáticos	7.200.00
Equipo tabulación importaciones	100.000.00
" " arrendamiento	384.000.00
" " papelería	192.000.00
Adquisición equipo de Oficinas	30.000.00
Materiales de consumo.....	96.000.00
Arrendamiento Oficinas	33.600.00
Aseo Oficinas	6.000.00
Gastos Oficina de Bogotá	31.200.00
-Operación y sostenimiento de vehículos.	72.000.00
Publicidad e información	72.000.00
Suscripción libros y revistas	8.400.00
Intereses y gastos bancarios	81.200.00
Gastos legales notariales y registros ..	2.160.00
Honorarios Junta Administradora	6.000.00
Seguros	14.000.00
Correos Cables Telegramas	9.000.00
Gastos Representación	5.000.00
Mantenimiento Reparación Edificios	8.000.00
Mant. muebles, enseres equipo de oficina	14.000.00
(Auxilios y aportes al Municipio)	
Auxilios Varios	414.400.00
Aportes muebles escuelas municipio	100.000.00
(Imprevistos)	
Imprevistos (5% sobre Vl.nómina)	115.963.34
Amortización Obligaciones :	
Capital e Intereses	929.171.00

SUMAN LOS EGRESOS DE ADMINISTRACION **6.268.079.65**

6.268.079.65

Resumen:
apartamiento
auxilio
energía
Teléfonos
adicionales
Total de ingresos

SECCION ABASTECIMIENTOS
(Gastos Administrativos)

ART. Salarios
32) Prestaciones Sociales

35) Materiales de Consumo
36) Seguros
37) Contrato de Servicios

1.130.380.80 ✓
384.329.47 ✓

72.000.00 ✓
31.200.00 ✓
229.200.00

(Operación Mantenimiento e Inv. Forzosas)

38) Mantenimiento y Reparación
39) Adq. maquinaria herramientas repts.
40) Gastos Vehículos
41) Ensanches

509.830.00 ✓
245.000.00 ✓
27.600.00 ✓
1.689.000.00 ✓

SUMAN LOS EGRESOS DE ABASTECIMIENTOS

SECCION ACUEDUCTO

(Gastos Administrativos)

ART. Salarios
42) Prestaciones Sociales
43) Materiales de Consumo
44) Publicidad e información
45) Seguros

2.028.536.40 ✓
689.702.40 ✓
124.800.00 ✓
30.000.00 ✓
30.000.00 ✓

(Operación Mantenimiento e Inv. Forzosas)

47) Convenios y contratos
48) Adquisición equipos maquinaria he -
rramientas y repuestos
49) Gastos vehículos
50) Fletes Nacionalización y gastos ...
51) Parques planta Río Cali y Cauca ...
52) Reforestación

276.780.00 ✓
2.362.101.00 2
177.100.00 3
300.000.00 ✓
410.000.00 53.7.
129.500.00 6 x

(Servicio Deuda)
53) Amortización Obligaciones (cap.e in)
54) Ensanches

6.558.619.80
7.498.335.16 7.
3.658.360.00 8

SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE ACUEDUCT.

17.715.214.96

17.715.214.96

SECCION ENERGIA

(Gastos Administrativos)

ART. Salarios
55) Prestaciones Sociales
56) Materiales de Consumo
57) Arrendamiento de Oficinas
58) Publicidad
59) Seguros

1.265.951.70
430.423.58
24.000.00
2.400.00
20.000.00
24.000.00 ✓

(Operación mantenimiento e inversión
con Personas)

Convenios y contratos	30.000.00 /
Mantenimiento Reparación y ensanches	2.814.831.00 /
Gastos Vehículos	180.000.00
Fletes Nacionalización y Gastos	350.000.00
Devolución Depósitos	12.000.00
Adq. muebles sub-estaciones	37.688.72

(Pago Servicios)

Compra de Energía	21.103.896.65
(Auxilio y aportes al Municipio)	
Aportes por alumbrado público	810.000.00

(Servicio Deuda)

Amortización Obligaciones (Cap. e Int.)	1.272.456.71
Ensanches	1.540.221.76

SUMAN LOS EGRESOS DE ENERGIA

Capítulo V

29.867.870.12
=====

29.867.870.12

SECCION TELEFONOS

(Gastos Administrativos)

Salarios	1.961.715.00
Prestaciones Sociales	666.983.00
Tiempo extra y nocturno	64.404.00
Varios	180.864.00
Materiales de Consumo	130.000.00
Publicidad	37.000.00
Seguros	53.152.00
Especialización de empleados	96.602.00

(Mantenimiento operación e inver.Forz.)

Convenios y contratos	80.980.00
Ad.equipos herramientas y reptos..	655.832.00
Gastos Vehículos	168.660.00
Fletes Nacionalización y Gtos.....	508.872.00
Devolución Depósitos	50.000.00

(Pago de servicios)

Telecomunicaciones	4.392.340.00
(Servicio Deuda)	
Amortización Obligaciones (cap.In)	3.179.130.00
Ensanches	1.162.404.00

SUMAN LOS EGRESOS DE TELEFONOS

13.388.938.00
=====

13.388.938.00

SUMAN LOS EGRESOS ORDINARIOS DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES

71.558.643.00
=====

-5-

cuarta Parte

VIENEN.....\$ 71.558.643.00

CAPITULO ~~II~~ Capitulo ~~VII~~

EGRESOS ADICIONALES

ART. Plan de ensanches de energía 1.961/62.....	2.348.500.00	
ART. Adquisición de inmuebles y - mejoras en la campaña de de- fensa forestal.....	1.000.000.00	
9/ ART. Pago obligación a Degremont	<u>3.000.000.00</u>	
SUMAN LOS EGRESOS ADICIONALES:	6.348.500.00	\$ 6.348.500.00
SUMAN LOS EGRESOS DE LAS EMPRESAS MUNICIPALES.....		<u>77.907.143.00</u>

Resumen:

medl.

Admon General . . .	\$ 6.268.079.65
Partecimientos . . .	4 318.540.27
Acueducto . . .	17.715.214.92
Energía . . .	29.867.870.12
Telefonos . . .	13 588.938.-
Egresos adicionales . . .	6 348.500.-
Total de Egresos . . .	<u>77.907.143.-</u>

Disposiciones Finales:

Art. 3º

Art 4º

Art 5º

(Peractas Comisión EE)

..... Seso

1950

00,000,000.1

60,000,000.5

450

CC 18

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

PRESUPUESTO PARA

1.961

ADMINISTRACION GENERAL

* * * * *

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
PRESUPUESTO DE EGRESOS PARA EL AÑO DE 1.961
=====

ADMINISTRACION GENERAL

DETALLE

EN EL AÑO

Salarios Administración General	2'319,282.80 ✓
Salarios Auditoría	141.000.00 ✓
Prestaciones Sociales (Reserva) 34%	836,497.51 ✓
Otras Prestaciones (Transporte, ICSS, Seguro de Vida, Overoles, etc.)	240.000.00 ✓
Viáticos	7.200.00 ✓
Equipo Tabulación - Importación	100.000.00 ✓
Equipo Tabulación - Arrendamiento	384.000.00 ✓
Equipo Tabulación - Papelería	192.000.00 ✓
Adquisición Equipos de Oficina	30.000.00 ✓
Materiales de Consumo	96.000.00 ✓
Arrendamiento Oficinas	33.600.00 ✓
Aseo de Oficinas	6.000.00 ✓
Gastos de Oficina en Bogotá	31.200.00 ✓
Operación y Sosténimiento Vehículos	72.000.00 ✓
Publicidad e Información	72.000.00 ✓
Suscripciones Libros y Revistas	8.400.00 ✓
Intereses y Gastos Bancarios	81.200.00 ✓
Gastos Legales Notariales y Registro	2,160.00 ✓
Junta Administradora - Honorarios	6.000.00 ✓
Seguros	14.000.00 ✓
Correos, Cables, Telegramas y Transportes	9.000.00 ✓
Gastos de Representación	5.000.00 ✓
Amortización Deudas - Capital	<u>704,336.00 ✓</u>
Amortización Deudas - Interés	<u>224,835.00 ✓</u>
Auxilios	414,400.00 ✓
Apropiación Muebles de Escuela	100.000.00 ✓
Mantenimiento y Reparación Edificios	8.000.00 ✓
Mantenimiento y Reparación Muebles y Enseres	14.000.00 ✓
y Equipo de Oficina	115,964.34
Imprevistos (5% sobre V/r. Nómina)	

T O T A L

\$ 6'268;079.65
=====

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

20

RELACION DE AUXILIOS CORRESPONDIENTES AL AÑO DE 1.961

Club Noel	\$ 24,000.00 /
Asilo San Isidro	1,200.00 /
Hospicio de la Misericordia	4,800.00 /
Campaña Antituberculosa del Valle	3,000.00 //
Instituto de Cancerología	2,400.00 //
Club Deportivo EE. MM.	10,000.00 /
Madres Agustinas de La Merced	3,000.00 /
Capilla de San Antonio	840.00 /
Colegio de Santa Librada	20,000.00 /
Acción Católica	1,200.00 /
Cruz Roja	760.00 /
Cuerpo de Bomberos Voluntarios	12,000.00 /
Hospital Departamental Universitario	60,000.00 /
Escuela de Comunicaciones - Universidad del Valle	120,000.00 /
Construcción Teatro al Aire Libre	150,000.00 /
Plan de Vivienda para los trabajadores	
TOTAL	\$ 414,400.00 =====

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

PRESUPUESTO PARA

1.961

ABASTECIMIENTOS

* * * * *

454

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
ESTACIONES
PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA 1.961

MATADERO MUNICIPAL

Ganado mayor:

Reses por sacrificar 64.800

Promedio de kilos por cabeza 428.456

Total de kilos-cabezas 27.764.

Vl. Impuesto de 30.01 por kilo..... 277.640.00 ✓

Vl. servicio de matanza a 16.00 c/u.. 518.400.00 ✓

Vl. servicio de transporte a 38.00 " 518.400.00 ✓

Vl. total ingresos por ganado mayor 1.314.440.00 \$ 1.314.440.00
=====

Ganado Menor:

Cerdos por sacrificar 36.000.

Peso promedio por cerdo 84 kilos

Vl. Impuesto 22.25 por cabeza..... 81.000.00 ✓

Vl. servicio de matanza a 25.00 c/u 180.000.00 ✓

Vl. servicio de transporte a 33.00 " 108.000.00 ✓

Total ingresos por ganado menor.: 369.000.00 369.000.00
=====

Otros ingresos:

Recudo por varios..... 125.365.00 ✓

Sacrificio de terneros..... 30.471.00 ✓

Total de otros ingresos..... 155.836.00 155.836.00
=====

TOTAL DE INGRESOS POR MATADERO..... \$ 1.839.276.00
=====

Pasen..... 1.839.276.00

PLAZAS DE MERCADO:

Vienen.....\$1,839,276.00

23 455

Plaza Central

Recaudos por puestos fijos.....	3 895,020.60 ✓
Ambulancias.....	68,890.56 ✓
Arrendamiento de locales.....	19,302.84 ✓
Avisos y propaganda.....	3,677.04 ✓
Matrículas y varios.....	108,576.00 ✓
Ingresos por Plaza Central.....	1,095,467.04 ✓
	===== 1 095,467.04

Plaza de La Alameda

Recaudos por puestos fijos.....	161,960.64 ✓
Ambulancias.....	19,362.84 ✓
Arrendamiento de locales.....	12,874.20 ✓
Avisos y propaganda.....	675.36 ✓
Matrículas y varios.....	9,705.48 ✓
Ingresos por plaza La Alameda..	204,578.52
	===== 204,578.52

Plaza de la Floresta

Recaudos por puestos fijos.....	57,092.40 ✓
Ambulancias.....	2,505.36 ✓
Arrendamiento de locales.....	9,564.00 ✓
Avisos y propaganda.....	180.00 ✓
Matrículas y varios.....	2,562.00 ✓
Ingresos por Plaza La Floresta..	71,903.76
	===== 71,903.76

TOTAL DE INGRESOS POR PLAZAS DE MERCADO..... 1,371,949.32 1,371,949.32
=====

ESPECTACULOS PUBLICOS;

Impuestos por cines.....	1,185,381.00 ✓
Hipódromo.....	11,895.84 ✓
Galleras.....	15,103.92 ✓
Teatro Municipal.....	47,303.16 ✓
Paseos de favor.....	35,718.72 ✓
Otros.....	56,859.00 ✓
TOTAL INGRESOS POR ESPECTACULOS PUBLICOS...	1,352,261.64 1,352,261.64
	=====
Pasan.....	4,563,486.96

./.

OK

PLANTA DE SUB-PRODUCTOS:

Por bonoficio de sangre (36) ton.a \$650.-c/u. 23.400.00 ✓
 Por bonoficio de carnos (48) ton.a \$800.-c/u. 38.400.00 ✓
INGRESOS POR PLANTA DE SUB-PRODUCTOS..... 61.800.00
=====

61.800.00 ✓

PLAZA DE FERIAS:

Por entrada de 64.800 resos a \$4.-c/u..... 259.200.00 ✓
 Por entrada de 54.000 cordos a \$1.00 c/u... 54.000.00 ✓
 Quiliada de 36.000 cordos a \$1.00 c/u..... 36.000.00 ✓
 Coso de resos -720 anuales a \$2.00 c/u..... 1.440.00 ✓
 Coso de cordos -1440 anuales a \$0.50 c/u... 720.00 ✓
INGRESOS POR PLAZA DE FERIAS..... 351.360.00
=====

351.360.00 ✓

TOTAL INGRESOS.....

4.976.646.96

RESUMEN GENERAL

MATADERO MUNICIPAL.....\$ 1.839.276.00
 PLAZAS DE MERCADO..... 1.371.949.32
 ESPECTACULOS PUBLICOS..... 1.352.261.64
 PLANTA DE SUB-PRODUCTOS..... 61.800.00
 PLAZA DE FERIAS..... 351.360.00

TOTAL INGRESOS..... 4.976.646.96

\$ 4.976.646.96
=====

OK

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOS

PRESUUESTO DE INGRESOS PARA 1.961

1 -	PLAZA DE MERCADO CENTRAL.-	\$ 1'095.467.04
2 -	PLAZA DE MERCADO ALAMEDA.-	204.578.52
3 -	PLAZA DE MERCADO LA FLORESTA.-	71.903.76

Total Plazas.-\$ 1'371.949.32

4 -	MATADERO.-	\$ 1'839.276.00
5 -	ESPECTACULOS PUBLICOS.-	1'352.261.64
6 -	PLAZA DE FERIAS.-	351.360.00
7 -	PLANTA DE SUB-PRODUCTOS.-	61.800.00

GRAN TOTAL.- \$ 4'976.646.96
=====

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOS
PRESUPUESTO DE EGRESOS PARA EL AÑO DE 1.961.

(PLAZAS DE MERCADO, MATADERO, ESPECTACULOS PUBLICOS, PLAZA DE FERIAS Y PLANTA DE SUB PRODUCTOS).

	<u>AL MES</u>		<u>AL AÑO</u>
1 SALARIOS..	94.198.40	/	1.130.380.80 ✓
2- MATERIALES DE CONSUMO.-	6.000 00	3	72.000.00
3- PRESTACIONES SOCIALES.-	32.027.45	2.	384.329.47 ✓
4- SEGUROS DE INCENDIO Y VEHICULOS.-	2.600.00	2	31.200.00
5- CONTRATOS DE SERVICIO.-	<u>19.100.00</u>	5	<u>229.200.00</u>
SUB-TOTAL	153.925.85		1.847.110.27
6- MANTENIMIENTO OPERACION E INVERSI _O NES FORZOSAS.-			537.430.00
- ADQUISICION DE EQUIPOS, MAQUINARIA, HERRAMIENTA Y REPUESTOS.-			<u>245.000.00</u>
TOTAL.....			2.629.540.27
- ENSANCHES (plan 1.961/62).....			<u>1.689.000.00</u>
TOTAL:			<u>4.318.540.27</u> =====

459

ANEXO EXPLICATIVO DEL PRESUPUESTO DE EGRESOS

(PLAZAS DE MERCADO, MATADERO, ESPECTACULOS PUBLICOS, PLANTA DE SUB-PRODUCTOS Y PLAZA DE FERIAS).

ARTICULO Salarios:

Comprende éste artículo las asignaciones civiles del personal que trabaja en la actualidad en las distintas dependencias de Abastecimientos, como aquél que habrá de ocuparse con motivo del funcionamiento de dos nuevas dependencias como son, Planta de Sub-Productos y la Plaza de Ferias que operarán en los primeros meses del año. Estas asignaciones están distribuidas en la forma siguiente:

	<u>Al Mes</u>	<u>Al Año</u>
Administración y Plaza Central.-	\$ 24.300.00	\$ 291.600.00
Plaza de Mercado Alameda.-	3.273.10	39.277.20
Plaza de Mercado La Floresta.-	2.859.50	34.314.00
Matadero.-	49.501.30	594.015.60
Espectáculos Públicos.-	8.511.50	102.138.00
Planta de Sub-Productos.-	1.160.00	13.920.00
Plaza de Ferias.-	4.593.00	55.116.00
	<hr/>	<hr/>
	\$ 94.198.40	\$ 1'130.380.80 ✓

ARTICULO Materiales de Consumo:

Se incluye en éste artículo lo referente a gastos de papelería de las secciones y todos aquéllos destinados al aseo y desinfección del Matadero, pinturas para marcas, recipientes para vísceras, etc.-

\$ 6.000.00 \$ 72.000.00 ✓

ARTICULO Prestaciones sociales:

Tanto las cesantías, como primas, vacaciones, jubilaciones, subsidios de transporte y familiar, cuyo monto se estima en un 34% del valor de asignaciones civiles, se han tenido en cuenta para la inclusión en éste renglón.-

\$ 32.027.45 \$ 384.329.47 ✓

ARTICULO Seguros de Incendio y Vehículos.-

Todas las edificaciones están amparadas-

Sigue.-

- 2 -

con seguro contra incendio y los vehículos contra daños a terceros y responsabilidad civil, Este renglón arroja el siguiente costo.-

\$

ARTICULOContratos de Servicios.-

Comprende este artículo los valores que se pagan al Inspector de Espectáculos Públicos y los gastos causados por el servicio de control y vigilancia, dentro de las distintas plazas, por diez (10) agentes de policía y el aseo de las Plazas de Mercado.-

\$

ARTICULOMantenimiento, Operación e Inversiones forzosas:

En éste renglón están incluidos los gastos por reparaciones permanentes en todas las dependencias; contrato para el montaje de la Planta de Sub-Productos; construcción de calderas para la misma planta y tanques para depósitos de sangre; todo destinado a mejorar los servicios del Matadero. También está incluida una partida de \$225.000 con destino a compra de estructura metálica para cambiar la de madera de la Plaza Central, y construcción de bancos modernos para las Plazas Alameda y Floresta, igualmente, los gastos de operación de vehículos. así:

- Gastos de Vehículos.-
- Montaje maquinaria peladora de cerdos.-
- Armadura Plaza Central y Techo.-
- Plaza de Mercado Alameda-Bodegas.-
- Contrucción de Bancos y puestos en Flores-
ta y Alameda.-
- Saldo contrato Dr. José Kisner.-
- Carceco Ltda. - Saldo su contrato.-

Montaje Planta de Sub-productos.
Reparaciones generales.

Vienen.....\$ 464.430.27

25.000.00
48.000.00

\$ 537.430.27
176

509.830.27

509.830.27

ARTICULO

Adquisición de quipo-maquinaria
Herramienta y repuestos.-

A fin de obtener un mejor servicio de transpor-
tes para los productos del Matadero, se incluye
en este artículo una partida de \$210.000.00 pa-
ra adquisición de tres (3) unidades nuevas..Pa-
ra la sección de cerdos una máquina peladora y
tenazas para aturdir cerdos y, herramienta de
mano y repuestos para el taller del Matadero...

245.000.00

Sub-total.... 2.629.540.27.

1.689.000.00

Ensanches (Plan 1.961/62).....

GRAN TOTAL... 4.318.540.27
=====

medl.

014.

P R E S U P U E S T O P A R A

1. 9 6 1

A C U E D U C T O

* * * * *

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

ACUEDUCTO

PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA 1.961.

Número de consumidores.....	45.900		
(Promedio mensual)			
m3. de agua por vender...	32.466.654		
Ingresos por venta de agua.....	8.603.188.79	/	
Impuesto de desague.....	818.433.23	/	
Fondo de ensanches.....	1.567.000.00	/	
Venta de medidores.....	420.000.00	/	
Extensión de redes.....	1.860.000.00	/	
Varios:			
Sanciones y reconexiones.....	12.000.00		
Proyectos, interventorias.....	180.000.00	192.000.00	/
Obras por valorización.....	2.939.048.50	/	16.392.669.82
SUMAN LOS INGRESOS ORDINARIOS.....			16.392.669.82

PRESUPUESTO ADICIONAL DE INGRESOS.

Auxilio Ley #44 de 1.959.....	3.000.000.00		
Préstamo de excedentes agrícolas.....	1.000.000.00		4.000.000.00
			<u>20.392.669.82</u>

SECCION ACUEDUCTO

EGRESOS ORDINARIOS

32

464

Administración

Artículo	Salarios	/ \$ 2.028.536.40 ✓
Artículo	Materiales de consumo	124.800.00 ✓
Artículo	Seguros de incendio y vehículos	30.000.00 ✓
Artículo	Publicaciones	30.000.00 ✓
Artículo	Prestaciones sociales	2. 689.702.40 ✓
	Sub-total	2.903.038.80

Mantenimiento, Operación e Inversiones Forzosas

Artículo	Gastos de vehículos	177.100.00 3.
Artículo	Convenios y contratos.	276.780.00 /
Artículo	Adquisición de equipo, herramientas, maquinaria, repuestos y materiales.	2.362.101.00 2
Artículo	Fletes marítimos y terrestres	300.000.00 4.
	Sub-total	3.115.981.00

Parques Plantas Río Cali y Río Cauca

Artículo	Ampliación y ornamentación	260.000.00
----------	----------------------------	------------

Inmuebles

Artículo	Adquisición de inmuebles en defensa de las instalaciones de la Planta Río Cali.	150.000.00
----------	---	------------

Reforestación

Artículo	Reforestación y defensa de las hoyas de los ríos vitales para la ciudad.	122.300.00 3 6
Artículo	Arrendamientos.	7.200.00
	Sub-total	539.500.00

Amortización de Obligaciones

Artículo	Amortización de obligaciones (Capital e intereses)	7.498.335.16 7
	Total:	14.056.854.96

Ensanches

Artículo	Para la ejecución del Plan 1961/1962.	3.658.360.00 8
	SUB TOTAL	17.715.214.96

Presupuesto Adicional

Egresos

Pago Contrato Degremont	3.000.000.00	4.000.000.00
Reforestación (Compra de mejoras)	1.000.000.00	
ech.	GRAN TOTAL.....	21.715.214.96

ACUEDUCTO

ANEXO EXPLICATIVO DEL PRESUPUESTO DE EGRESOS ORDINARIOS - 1961 -
ADMINISTRACION

Artículo Salarios

Este artículo comprende las asignaciones civiles del personal de la Sección Acueducto y del Departamento de Reforestación adscrito a esta Sección.

Se incluyó también la planilla correspondiente al personal que bajo contrato trabaja en la ampliación del parque de la Planta Río Cali.

	<u>Mensual</u>	<u>Anual</u>
<u>Renglón</u>		
Acueducto	139.546.70	1.674.560.40
Reforestación	18.336.90	220.042.80
Horas Extras	4.961.10	59.533.20
Planilla Parque Planta Río Cali	6.200.00	74.400.00
	<u>169.044.70</u>	<u>2.028.536.40</u>

En la nómina de personal para la Sección Acueducto se ha contemplado la adición de un bacteriólogo de tiempo completo para trabajar en el control de la calidad del agua suministrada a la ciudad por sus dos plantas de tratamiento, con un sueldo mensual de \$ 1.500.00 y del Superintendente con un sueldo de \$ 2.700.00 al mes.

Artículo Materiales de consumo

Incluye todo lo relacionado con papelería, útiles de escritorio, cuadros de control en las Plantas, Tarjetas de Kardex para el control de la red de distribución, gráficos de registro, Tarjetas de Kardex del Almacén, copias heliográficas, vestuario de obreros, etc.

10.400.00 124.800.00

Artículo Seguros de incendio y vehículos

Comprende seguros de incendio para almacenes, algunas de las instalaciones de las Plantas, vehículos, etc.

30.000.00

Artículo Publicaciones

Se refiere con especialidad a la publicación de avisos para que el público

esté enterado previamente y en forma amplia sobre interrupciones y deficiencias en el servicio de agua potable, ocasionadas por reparaciones o empujes en el sistema de distribución

Artículo Prestaciones Sociales

Incluye cesantías, vacaciones, primas, jubilaciones, subsidio familiar y de transporte, aporte al Sena y al ICSS. y se ha calculado que asciende al 34% de los salarios.

2.500.00

30.000.00

MANTENIMIENTO, OPERACION E INVERSIONES FORZOSAS

Artículo Gastos de vehículos

Se detalla como sigue:

Renglón

Gasolina	5.000.00	60.000.00
Petróleo	140.00	1.680.00
Lubricante	1.700.00	20.400.00
Llantas (compra y reencauche)	2.000.00	24.000.00
Neumáticos	435.00	5.220.00
Repuestos	3.000.00	36.000.00
Herramientas (mecánica)	500.00	6.000.00
Otros (tapicería, carpas, reparaciones especializadas, etc.)	1.000.00	12.000.00
Baterías.	400.00	4.800.00
	<u>14.175.00</u>	<u>177.100.00</u>

Teniendo en cuenta que los vehículos de esta Sección entre grúas (3), camiones (9), volquetas (2), camionetas (14), cargadores (1), jeeps (1) y compresores (4) totalizan (34), tenemos que el costo promedio anual de sostenimiento por vehículo es de \$ 5.200.00 y el mensual de \$ 433.00, cifra aceptable si se considera que son vehículos de tipo pesado en su mayoría y de considerable tiempo de servicio.

Artículo Convenios y Contratos

Contrato para la fabricación de cajas de concreto para medidores, tapas circulares y cuadradas para cámaras de válvulas y tapas para cajas de medidores en diámetro superior a 1".

8.815.00

105.780.00

Contrato para la excavación y relleno de las zanjias destinadas a la colocación de tuberías del sistema de distribución e instalaciones domiciliarias.

Otros contratos que comprenden reparaciones locativas, fabricación de muebles, pintura de edificaciones e instalaciones varias.

Mensual Total anual

4.250.00 51.000.00

10.000.00 120.000.00

23.065.00 276.780.00

Artículo - Adquisición de equipo, maquinaria, herramientas, repuestos y materiales.-

- ✓ a) - Equipo indicador de nivel de agua en el Tanque La Normal. 15.000.
- ✓ b) - Equipo y reactivos para el nuevo laboratorio de análisis Físico-químico de la Planta Río Cali. 113.000.
- ✓ c) - Medidores (varios diámetros) 330.000.
- d) - Repuestos varios para plantas 180.000.
- e) - Máquina para insertar válvulas en las tuberías del sistema de distribución, sin necesidad de cierres de circuito que representan interrupciones fastidiosas del servicio. 20.000.
- ✓ f) - Equipo portátil para operación (cierre o apertura) mecánica de las válvulas del sistema de distribución. 23.000.
25.000.
- ✓ g) - Amoniador (Planta Río Cauca)
- h) - Repuestos para los Clorinadores Wallace & Tiernan, en servicio actualmente en la Planta Río Cali. 4.000
- ✓ i) - Indicador de nivel de agua en los tanques de sedimentación (Planta Río Cali). 10.000

468

36

	<u>Mensual</u>	<u>Total anual</u>
j) - Herramientas varias para las - cuadrillas de instalaciones y - plomera y para dotación de los - talleres de las Plantas Río Cali- y Río Cauca.		12.000.00 ✓
k) - <u>Tubería.-</u> Tubería y uniones (Eternit) de 4"Ø 10.000 mts.		156.000.00 ✓
Tubería galv. 1/2" Ø - 1.700 mts.		7.140.00 ✓
Tubería galv. 3/4" Ø - 1.500 mts.		8.400.00 ✓
Tubería galv. 1" Ø - 3.000 mts.		22.500.00 ✓
Tubería galv. 2" Ø - 960 mts.		18.720.00 ✓
l) - <u>Accesorios</u> Bronce Galvanizados.		48.000.00 ✓ 7.300.00 ✓
m) - <u>Plomo</u> 30.000 kilogramos.		60.000.00 ✓
n) - <u>Estopa.</u> Trenzada - 5.000 kilogramos Alquitranada - 3.500 kilogramos		35.000.00 ✓ 14.000.00 ✓
o) - <u>Substancias químicas para las -</u> <u>Plantas de Tratamiento Río Cali -</u> <u>y Río Cauca.</u>		
Alumbre: 1.340.000 kg. (\$ 0.50 kg.)		670.000.00
Cal: 570.000 kg. (\$ 0.10 kg.)		57.000.00
Cloro: 43.000 kg. (\$ 3.36 kg.)		144.480.00
Amoníaco: 3.300 kg. (\$ 3.57 kg.)		11.781.00
Flúor: 38.000 kg. (\$ 1.06 kg.)		40.280.00
p) - <u>Otros materiales.</u> Oxígeno, acetileno, elementos de asco bombillas, botas de caucho, tubos de concreto, tornillería, lámina de ace- ro, perfiles, ángulos, impermeables,- linternas, etc. etc.	17.000.00	204.000.00
q) - Dos camionetas (Pick-up) 3/4 Ton c/u) y un camión de 8 toneladas.		125.500.00 <u>2.362.101.00</u>

Artículo	Mensual	Total anual
- Fletes marítimos y terrestres.		300.000.00
PARQUES PLANTAS RIO CALI Y RIO CAUCA	4.	

Artículo	Mensual	Total anual
- Ampliación y Ornamentación		
Parque Planta Río Cali.	9.000.00	108.000.00
Parque Planta Río Cauca.	1.000.00	12.000.00
Colocación de malla protectora para la zona ocupada por el Barrio Nacional y el Teatro al aire libre.	5.	140.000.00
		260.000.00

Se estima que gran parte de las zonas adquiridas dentro del Barrio Nacional y especialmente después de la terminación del Teatro al aire libre serán acondicionadas para zona verde en 1.961 con la compra consiguiente de tierra vegetal, prado, tubería para riego, surtidores, piedra de enchape para caminos, gradas, muros, etc.

INMUEBLES

Artículo - Adquisición de inmuebles en defensa de las instalaciones de la Planta Río Cali.-

Como hasta fines del mes de Septiembre se han adquirido mejoras del Barrio Nacional para completar un total de 76, se estima que entre esta fecha y el fin del año 1.960 se negocien cinco (5) más, quedando un saldo de 25 para adquirir en 1.961. El promedio de compra se estima en \$6.000 por mejora.

12.500.00	150.000.00
-----------	------------

REFORESTACION

Artículo - Reforestación y defensa de las hoyas de los ríos

Se detalla la lista de elementos necesarios para el correcto funcionamiento de esta campaña:

10.)- Compra de cabalgaduras para Jefes de Dpto. Guardabosques e Inspectores.

3.500.00

	<u>Mensual</u>	<u>Total anual</u>
20.) - Alimento para caballerías -		2.100.00
30.) - Aperos, herraduras, herramientas de herraje y similares.		4.000.00
40.) - Materiales de construcción para los puestos forestales reparaciones y similares.		10.000.00
50.) - Construcción de cercos y muros en predios de propiedad del Municipio.		10.000.00
60.) - Herramientas para guardabosques y viveristas.		4.000.00
70.) - Semillas, abonos, fungicidas, insecticidas y similares.		3.500.00
80.) - Elementos para la Oficina de la Superintendencia Forestal y de la Inspección de Bosques.		5.000.00
90.) - Dotación al personal de linternas, pilas, machetes, armas, munición y similares.		3.000.00
10) - Un tránsito y otros elementos de agrimensura para el Depto. de Topografía.		6.000.00
11) - Información, propaganda y extensión.		20.000.00
12) - Prismáticos para los puestos de vigilancia forestal.		1.800.00
13) - Uniformes, botas, overoles, impermeables y similares para el personal de Inspectores y Guardabosques.		8.000.00
14) - Equipo de radio-comunicación para los puestos de vigilancia forestal.		23.500.00

	<u>Mensual</u>	<u>Total anual</u>
15) - Equipo para el personal de control de incendios.		5.000.00 +
16) - Pago de servicios de los Agentes de la Policía Nacional en comisión con la Inspección de Bosques.		8.400.00
17) - Alimentación, viáticos y primas al personal de la Policía Nacional en comisión con el Servicio Forestal.		4.500.00
		<u>122.300.00 ✓</u>

Artículo .- Arrendamientos

Arrendamientos de las viviendas para los expertos forestales de STACA en Felidia, Pichindé y Pance.	600.00	7.200.00
---	--------	----------

AMORTIZACION DE OBLIGACIONES

Artículo .- Amortización de Obligaciones (Capital e intereses).

Baker Kellog	360.000.00
Préstamos Compañías de Seguros.	1.408.556.25
Contrato Degremont	4.296.065.34
Fedecafé (Degremont)	880.604.57
Anaconda American Brass	205.000.00
American Pipe and Construction International.	348.109.00
TOTAL:	<u>\$ 7.498.335.16</u>

NOTA: Para los giros de amortización del Contrato Degremont deben utilizarse \$ 765.000.00 de la cuenta con destinación especial "Amortización de la deuda con la casa Degremont". Cap. 11 art. 96-A del Presupuesto de 1.960.

Ensanches (Plan 1961-62).....	3.658.360.00
GRAN TOTAL:	<u>\$17.715.214.96</u>

ech.

EMPRESAS

MUNICIPALES

DE

CALI

PRESUPUESTO PARA

1.961

ENERGIA ELECTRICA

* * * * *

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

ENERGIA

PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA 1.961. -

Número de consumidores.....59.407.
(Promedio mensual)
Cantidad de Kilowatios por ven-
der..... 300.990.000.

Valor de la Energía por vender.....\$ 32.972.100.00 ✓
Otros ingresos ordinarios..... 288.000.00 ✓
Aportes por ensanches..... 2.400.000.00 ✓
Obras por valorización..... 276.974.22 ✓

SUMAN LOS INGRESOS ORDINARIOS.. 35.937.074.22 \$ 35.937.074.22
=====

PRESUPUESTO ADICIONAL DE INGRESOS:

Préstamo del B.I.R. (US\$350.000.00)..... 2.348.500.00
SUMAN LOS INGRESOS..... \$ 38.285.574.22
=====

medl.

474

SECCION ENERGIA ELECTRICA
PRESUPUESTO DE EGRESOS 1.961

EGRESOS ORDINARIOS:

ADMINISTRACION

Salarios	\$ 1*265,951.70 /	
Materiales de consumo	24,000.00 3	
Seguros de Incendio y vehiculos	24,000.00 4	
Publicaciones	20,000.00 5	
Prestaciones sociales	430,423.58 2	
Arrendamientos	2,400.00 4	
Sub-Total	\$ 1*766,775.28	1*766,775.28

MANTENIMIENTO - OPERACION

Convenios y contratos	30,000.00 /	
Adquisición de equipo, Maquinaria, herramientas, repuestos y materiales	2*814,831.00 2	
Fletes marítimos	350,000.00 1	
Devolución depósitos de garantía	12,000.00 5	
Adquisición de inmuebles para Sub-Estaciones	37,688.72 6	
Aportes Mpio. de Cali (Alumbrado - Público)	810,000.00	
Gastos de vehiculos	130,000.00 3	
Sub-Total	4*184,519.72	4*184,519.72

PAGO DE SERVICIOS

Compra de energía a CHIDRAL	21*103,896.65	21*103,896.65
-----------------------------	---------------	---------------

AMORTIZACION DE OBLIGACIONES

Capital e Intereses Cfa. Colombia-na de Electricidad	636,150.08	
Banco Cafetero	102,028.62	
Servicio deuda con el "BIR"	534,278.01	
Sub-Total	1*272,456.71	1*272,456.71

ENSANCHES: Para ejecución Plan - 1961/62 de acuerdo con el anexo - No. 1	1*540,221.76	1*540,221.76
Sub-Total		29*867,870.12

PRESUPUESTO ADICIONAL - EGRESOS

Financiación "BIR" para Plan de - Ensanches 1961/62	2*348,500.00	
Gran Total	32*216,370.12	=====

- LISTA DE MATERIALES DE PRODUCCION NACIONAL ANEXO #2

Artículo	Descripción	Unidad	Cantidad	Unitario	Total
1)	<u>Material Galvanizado</u>				
	Abrazaderas Galv.	#	3.000		
	Alfileres Galv.	#	2.000	10.00	30.000.00
	Angulares	#	1.000	9.47	18.940.00
	Arandelas	#	1.000	23.92	23.920.00
	Cable para retenida	Mt.	7.800	0.15	1.170.00
	Perchas	#	10.000	2.10	21.000.00
	Pernos	#	1.000	20.00	20.000.00
	Sillas	#	60.000	1.93	115.800.00
	Tuerca de ojo	#	400	4.89	1.956.00
	Varillas	#	1.000	3.66	3.660.00
	Tubería	Mt.	700	18.00	12.600.00
			10.000	8.00	80.000.00
					329.046.00
2)	<u>Aisladores</u>				
	Tipo alfiler	#	1.200	8.24	9.888.00
	Aisladores de bola	#	300	3.35	1.005.00
	Aisladores de tensión	#	1.000	22.04	22.040.00
	Aisladores tipo carrete	#	9.000	2.45	22.050.00
3)	<u>Conductores aislados</u>				
	Alambre esmaltado	Kg.	2.000	23.00	46.000.00
	Cable concéntrico de 3 cond. #8	Mt.	10.000	3.20	32.000.00
	Cable concéntrico de 2 cond. #10	"	100.000	2.30	230.000.00
	Alambre de cobre #8	"	5.000	2.20	11.000.00
	Alambre de cobre #10	"	8.000	1.80	14.400.00
	Alambre de cobre #12	"	5.000	1.10	5.500.00
	Alambre de cobre #14	"	5.000	0.90	4.500.00
					313.100.00
4)	<u>Postes</u>				
	De 26 pies	#	1.500	108.00	162.000.00
	De 30 pies	#	300	150.00	45.000.00
	De 35 pies	#	350	185.00	64.750.00
	De 37 pies	#	100	205.00	20.500.00
	De 40 pies	#	80	225.00	18.000.00
	De 45 pies	#	50	335.00	16.750.00
					327.000.00
5)	<u>Materiales Varios</u>				
	Arena	Mt. 3	300	5.50	1.650.00
	Triturado	"	600	4.50	2.700.00
	Cemento	#	2.000	5.50	11.000.00

496
44

<u>Descripción</u>	<u>Unidad</u>	<u>Cantidad</u>	<u>Unitario</u>	<u>T o t a l</u>
Crucetas	#	800		
Pantallas esmaltadas	#	2,000	17.00	13,600.00
Elementos varios para conex.domic.			32.00	64,000.00
Elementos varios para alumbrado pco.				30,000.00
Elementos para taller de carpintería				40,000.00
Taller Automotor				10,000.00
Taller Eléctrico				5,000.00
Taller Mecánico				30,000.00
Subestaciones				25,000.00
				25,000.00
				237940
			\$	1,312,379.00
				=====

LISTA DE MATERIALES PARA IMPORTACION

Conductores desnudos:

Alambre de cobre #6 AWG
Alambre de cobre #4 AWG
Cable de cobre #2 AWG
Cable de cobre #1/0 AWG
Cable de cobre #2/0 AWG
Cable de cobre #3/0 AWG

Cantidad

20 Ton.
20 Ton.
20 Ton.
12 Ton.
8 Ton.
6 Ton.

Precio Unitario US\$

750.00
750.00
750.00
750.00
750.00
750.00

V/r. Total \$

120.000.00
120.000.00
120.000.00
72.000.00
48.000.00
36.000.00

Transformadores monofásicos

Transformadores de 5 KVA
Transformadores de 10 KVA
Transformadores de 15 KVA
Transformadores de 25 KVA
Transformadores de 37.5 KVA
Transformadores de 50 KVA

10 Unid.
10 "
10 "
15 "
15 "
30 "

Precio Unitario \$

1.800.00
2.600.00
3.500.00
4.100.00
4.600.00
5.400.00

516.000.00
18.000.00
26.000.00
35.000.00
61.500.00
69.000.00
162.000.00
371.500.00

Elementos varios:

Mesa múltiple para chequeo contadores 1
Camioneta de 1½ tonelada
Camión grúa con dispositivo para
abrir huecos
Camión con plataforma para alumbrado
Público
Amperímetros registradores
Voltímetros registradores
Relés para control de alumbrado Pco.
Reclosers para líneas rurales

1

1

9 Unid.

9 Unid.

100 Unid.

4 Unid.

1.320.00
1.674.00
256.00

120.000.00
50.000.00
100.000.00
120.000.00
120.000.00
11.880.00
13.392.00
25.600.00
54.080.00

V/r. total \$ 1.382.452.00

1.502.152.

SECCION ENERGIA ELECTRICA
ANEXO DEL PRESUPUESTO DE EGRESOS PARA EL AÑO DE 1961.
ADMINISTRACION

Artículo 1 - Salarios:

De acuerdo con el promedio mensual de salarios pagados en la Sección de Energía Eléctrica durante los primeros nueve meses del año de 1960 y teniendo presente el último arreglo sindical, así como los trabajos de enanches que se presupuestaron para el año 1960 pero que, por dificultades de diversa índole fueron nuevamente aplazados para el año 1961, se ha considerado oportuno asignar al promedio mensual de salarios que estamos presupuestando la cantidad de \$105.495.97 mensuales.

Dentro de esta cifra quedaría incluida la partida necesaria para aumentar una Cuadrilla más en la Sección de Construcción y Mantenimiento, con el objeto de dar cumplimiento a todas aquellas obras que se han proyectado para 1961.

Artículo 2 - Materiales de consumo:

Esta cifra cubre los gastos de Papelería y Útiles de Escritorio, así como algunos gastos que esporádicamente se presentan en el Almacén, especialmente el renglón de faltantes y de imprevistos.

Presupuestar este tipo de gastos es bastante difícil, por cuanto son de ocurrencia muy irregular y casi que el único criterio para disponer una suma determinada es el previsto, para el caso de que se produzca la necesidad.

Artículo 3 - Seguros de incendio y de vehículos:

Para este Artículo se ha dispuesto de \$2.000.00 mensuales que fue la misma cantidad que se presupuestó para el año 1960 y que de acuerdo con los promedios existentes es suficiente.

Artículo 4 - Publicaciones:

Seguramente para el año de 1961 será necesario hacer por la prensa varios llamados a licitación, no sólo para obras que se realicen en el mismo año, sino para las del año de 1962. Así mismo se ha previsto que los trabajos que se efectuarán requieren una serie de interrupciones con los correspondientes avisos por la prensa. En previsión de esos gastos se ha asignado a este renglón una cifra bastante considerable.

479
47

Artículo 22 - Prestaciones Sociales:

Conforme al estudio llevado a cabo en la Sección de Personal de las Empresas, el valor de las prestaciones sociales que en ella se pagan, equivale al 34% del valor de los salarios. Se entiende para esta liquidación como Prestaciones Sociales la cesantía, las vacaciones, las primas semestrales, las jubilaciones, el subsidio familiar y el SENA.

Artículo 23 - Arrendamientos:

Igual que para años anteriores, en este Artículo sólo se ha reservado lo necesario para pagar la oficina que la Sección de Energía tiene en Yumbo, para el cual se ha apropiado una partida de \$200.00 mensuales, o \$2.400.00 al año.

MANTENIMIENTO - OPERACION

Artículo 24 - Convenios y Contratos:

La Sección de Energía durante el año que está finalizando, sólo celebró contratos muy pequeños para mejoramiento de las oficinas de la Superintendencia en la Planta Diesel No. 1 y una caseta en la Sub-Estación Sur.

Artículo 25 - Adquisición de Equipo, maquinaria, herramientas, repuestos y materiales:

Quedan incluidos en este Artículo todos los gastos que para material nacional y extranjero debe hacer la Sección de Energía. En el anexo se detallan todos los materiales por adquirir.

El volumen de dichas compras se ha determinado de acuerdo con los datos de consumo de años anteriores y sólo queda considerado aquí lo correspondiente a mantenimiento y a operación, pues todos los ensanches de alguna significación han sido estudiados y presupuestado su gasto para el año venidero por la Sección Técnica.

Entre el material por importar se ha incluido un camión con plataforma elevadiza para prestar servicio en el alumbrado público y en trabajos con líneas de alta tensión.

También se ha proyectado la adquisición de un camión-grúa equipado con un dispositivo especial para abrir los huecos para colocar los postes que hoy se están abriendo a mano y a un costo demasiado alto.

Así mismo vale la pena mencionar en el equipo de importación que se proyecta adquirir para el año entrante, la mesa múltiple para prueba de contadores y los Reclosers para colocar en las líneas rurales.

- Fletes marítimos y terrestres:

Artículo

De acuerdo con los promedios obtenidos con las importaciones de años anteriores, se ha calculado una inversión de \$2.00 por cada dólar de importación. Tanto para este renglón como para los demás, se ha considerado el valor de \$8.00 por cada dólar, dando como resultado \$1.382.452.00 para las importaciones y \$350.000.00 el valor correspondiente a los fletes marítimos y terrestres.

- Compra de Energía a CHIDRAL:

Artículo

Para el pronóstico de consumo del año 1961, se tuvo muy en cuenta el estudio realizado por los Ingenieros Consultores de "Integral" de Medellín, quienes después de un prelijo estudio asignaron una tasa de crecimiento de 15.2% para el consumo de energía eléctrica. Sin embargo, en conversaciones sostenidas con industrias que entrarán a funcionar a finales del año 1960-61 durante el año 1961, se llegó a la conclusión de que la cifra arrojada por el 5.2% para el año 1961 era inferior a la que en realidad presentará en ese año.

Hemos llegado a la conclusión de que la compra de energía a CHIDRAL en el año venidero, será de casi 346.000.000 de KW-h. Este sólo dato del brusco crecimiento de la demanda, implica que debe haber una constante preocupación en la revisión de todos los circuitos cuyas capacidades están copadas o sobre-cargadas, lo cual se traduce en pérdidas a medida que aumenta la demanda.

Para el año 1961 se ha acordado con la Sección Técnica de contratar el mayor número de trabajos posibles con el objeto de dedicar el personal de la Sección de Energía al mantenimiento, revisión y eficiente operación de toda la red.

Artículo - Devolución Depósitos de Garantía:

Este renglón es de menor importancia y conforme lo indica el promedio de devoluciones ocurridas durante el año, la suma reservada será ampliamente suficiente para atenderlo.

Artículo - Adquisición de inmuebles para Sub-Estaciones: Conforme al contrato de adquisición del terreno para la Sub-Estación Sur, quedará por saldar del valor de ese lote la suma de \$37.668.72, que es la misma suma que se ha presupuestado para este Artículo.

Artículo - Aportes Municipio de Cali - Alumbrado Público: Conforme al censo llevado a cabo en forma detenida durante el presente año, se llegó a la conclusión de que el consumo del alumbrado público era de 900.000 KW. mensuales con una tasa de crecimiento bastante elevada. Con esa base, se

concluyó que el valor del consumo de energía eléctrica para el alumbrado público durante el año de 1.961 sería de \$810.000.00-.

Debido a que por este servicio las Empresas Municipales no perciben ninguna entrada directa, se ha resuelto cargarla directamente en los egresos, para obtener un presupuesto más realista.

Artículo Gastos de Vehículos: El promedio para gastos de mantenimiento de los vehículos en lo que se refiere a repuestos, accesorios, lubricantes, combustibles, etc., se ha considerado para el año de 1.961 igual que para el año 1.960 pues solamente se ha proyectado reemplazar 4 vehículos viejos y aun cuando este cambio pudiera rebajar en parte dichos gastos, es necesario tener presente que la mayoría de los vehículos de esta Sección son maquinarias bastante viejas y trabajadas, cuyo mantenimiento se hace más costoso cada vez.

AMORTIZACION DE OBLIGACIONES

Artículo Capital e Interés: Los compromisos que por cuenta de la Sección de Energía se han adquirido en años anteriores y el préstamo del "BIR" en el presente año, demandan atención de capital e intereses por un total global de \$1'272.456.71-. En esta cifra queda incluido en forma estimativa lo que sería necesario pagar por capital e intereses por el nuevo préstamo que concederá el "BIR" a las Empresas con destino a la Sección de Energía, por la suma de US\$350.000.00-.

EGRESOS ADICIONALES

La cifra asignada se aplicará a la ejecución de ensanches 1.961 - 1.962 consignado con el anexo correspondiente. Sería deseable el desarrollo de todo el plan en 1.961, lo cual sólo sería posible en caso de obtenerse recursos extraordinarios de créditos por valor de \$2'000.000 - con destino a esta sección que permitieran adicionar el presupuesto en el curso de la vigencia.

Cali, Noviembre 1.960.

482

50

EMPRESAS

MUNICIPALES

DE

CALI

PRESUPUESTO PARA

1.961

TELEFONOS

* * * * *

PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA 1961

19

483

CIATALES

ES DE LLAMADAS
(1) + (2)

IALES

ES DE LLAMADAS
(3) + (4)

DORES

DE LLAMADAS

ES OFICIALES(3)+(4)

(1)+(2)+(3)+(4)

ROS

OS POR CARGOS FIJOS

IONES Y SANCIONES

TOS DE GARANTIA.

INSTALACIONES.

GRO POR FACTURACION

OS VARIOS

MUNICACIONES

S PARA ENSANCHES

	CANTIDAD	PRECIO BASICO	TOTAL MENSUAL \$	TOTAL ANUAL \$
c/u. 71 " 0,45	13.688 971.848	9,00 0,05	123.192 48.592 773	1.478.304 583.104 9.276
c/u.186 % 0,72	10.249 1.906.314	15,00 0,05	153.735 95.316 1.793	2070.684 1.844.820 1.143.792 21.516
c/u.670 % 10,25 % 0,70	473 316.910	30,00 0,05	14.190 15.846 25.528 2.946 46.879	170.280 190.152 306.336 35.352 562.548
		SUB-TOTAL	\$	6.345.48
				2.00 600.00 73.80 140.00 1.270.38 5.356.51 464.08
		GRAN TOTAL	\$	14.252.25

PRESUPUESTO DE EGRESOS DE LA
SECCION TELEFONOS PARA 1961

52

54

484

EGRESOS ORDINARIOS

Primera Parte: ADMINISTRACION

.- SALARIOS

\$ 1.961.715

ARTICULO
Tiempo Extra y Recargo Nocturno.

\$ 64.404

.- MATERIALES DE CONSUMO

ARTICULO
Incluye: Utiles y Papelería, elementos de aseo; postes, cables y telegramas, papel sellado y timbres; honorarios a profesionales; transporte y acarreos y otros.

\$ 130.000

.- SEGUROS DE INCENDIO, LUCRO CESANTE Y VEHICULOS

ARTICULO
Total obtenido de balances de contabilidad + 10%.

\$ 53.152

.- PUBLICACIONES

ARTICULO
Costo aproximado de avisos en la prensa y otras publicaciones.

\$ 37.000

.- PRESTACIONES SOCIALES

ARTICULO
(Cesantías, Vacaciones, Subsídios, etc)
Varios

\$ 666.983
180.864

\$ 847.847

.- ESPECIALIZACION EMPLEADOS

ARTICULO
3 Estudiantes en Argentina y 3 en Inglaterra, incluyendo ayuda a familiares.

\$ 96.602

Segunda Parte: MANTENIMIENTO Y OPERACION
E INVERSIONES FORZOSAS

1985

53

ARTICULO

.-GASTOS DE VEHICULOS

Se discrimina así:

Repuestos y Combustibles.	\$ 41.990
Reparaciones.	114.610
Gastos varios (llantas, baterías, etc).	12.060

ARTICULO

.-CONVENIOS Y CONTRATOS PARA
MANTENIMIENTO Y OPERACION

\$

168.660

Radiotéfonos para equipar 4 vehículos.

Casetas para Teléfonos Públicos	\$ 14.500
Reparaciones Edificio Centro.	40.000
Cuatro Posiciones para Sala de Daños.	20.000
Una Posición para Puente de Pruebas.	3.000
Una Biblioteca para Gerencia.	2.000
Parqueadero de automóviles.	1.000
	480

SUB-TOTAL.....\$

80.980

ARTICULO

.-ADQUISICION DE EQUIPO, MAQUINARIA
HERRAMIENTAS Y REPUESTOS

Esta Partida se discrimina así:

Extintores de Incendio para Versalles.	\$ 2.000
Lámparas fluorescentes para las Plantas de Centro, San Fernando y Verdalles.	25.000
Plataforma para instalación y mantenimiento de equipo telefónico.	4.800
Repuestos para Planta A.E.Co.	20.700
Elementos para los Talleres de ajuste de Planta Interna, tales como: Mesas, Armarios para Sectores, etc.	5.400

Muebles y Enseres para las distintas dependencias.	\$ 25.000	
Repuestos para Distribuidor de Planta Interna (bobinas térmicas, carbones y alambres de cruzada).	10.000	
Repuestos y materiales para equipo fotográfico.	10.000	
Repuestos para conmutadores automáticos y batería local.	6.000	
Repuestos y materiales para el Taller de Reparaciones.	55.000	
Maquinarias y herramientas para empalmadores, instaladores, reparadores.	45.000	
Repuestos para Casetas de Teléfonos.	1.500	
Materiales para Conservación, cables (mangas de plomo, soldadura, mangüitas de papel, etc.)	34.000	
Materiales para reparación de instalaciones interiores y exteriores.	25.000	
Montaje 3.000 líneas en Central A.E.Co. materiales compra local.	10.000	
Idem. Idem. Extensión 4.000 líneas Versalles.	10.000	
Montaje Contadores de Tiempo.	5.000	
Alambre para colocación y transferencia de instalaciones interiores y exteriores, incluyendo materiales varios.	98.521	
Materiales de Planta Externa para Ordenes de Trabajo, según valores 12 últimos meses más 10%.	168.954	
Materiales para Presupuestos especiales según valores 12 últimos meses más 10%.	<u>93.957</u>	
SUB-TOTAL.....		\$ 655.832

Auxiliar	5	609.10	3.045.50	36.546.00
Lector Contadores	19	582.50	11.067.50	132.810.00

ARTICULO

FLETES MARITIMOS, TERRESTRES
Y NACIONALIZACION

Planta Externa

Cables, Cajas, Repuestos aparatos
telefónicos, radioteléfonos, etc.

\$ 302.816.00

Planta Interna

la. Extensión Central Versailles, -
Cable conmutador, contadores, re-
puestos, equipo reproductor de voz
etc.

206.056.00

Sub-Total. \$ 508.872.00

ARTICULO

PAGO DE SERVICIOS

Telecom se calculó sobre la base de
un aumento del 9.1% sobre las recau-
daciones de los 12 últimos meses me-
nos el 18%

4'392.340.00

ARTICULO

DEVOLUCION DE DEPOSITOS

30.000.00

ARTICULO

AMORTIZACION DE OBLIGACIONES
(Capital e Intereses)

Esta partida se discrimina así:

Cía Telefónica del Pacífico

\$ 574.023.00

British Insulated Callender

165.041.00

Finska Fabelfabriken

139.468.00

Pfestamo Automatic

92.820.00

Automatic (Armada Selectores)

140.483.00

Sumitomo Electric

402.760.00

Westinghouse Electric

114.604.00

Westinghouse Electric

44.475.00

1'505.456.00

The G. E. Co. Contrato 1957

3'179.130.00

Sub-Total

P A S A N. \$ 12'226.534.00

ENSANCHES

V I E N E N \$ 12,226.534.00

ARTICULO

CONVENIOS Y CONTRATOS PARA ENSANCHES

Construcción Edificio Guabito	150.000.00
Cajas Terminales, Bloques y Herramientas,	142.301.00
Equipo Reproductor de voz	<u>13.800.00</u>
Sub-Total.	\$ 306.101.00

ARTICULO ADQUISICION DE EQUIPO, MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS

Soldadura y Mangas de plomo	59.600.00
Ductos de Eternit de 4" x 2" y codos de 2"	335.300.00
Postes de cemento	127.245.00
Materiales varios para construcción de cañerías y cámaras	132.000.00
Adquisición de nuevos vehículos - para reponer los existentes	150.000.00
Reposición de elementos de batería en San Fernando	<u>40.158.00</u>
Sub-Total	<u>856.303.00</u>

TOTAL DE ENSANCHES.

1,162.404.00

1.162.404.00

TOTAL EGRESOS ORDINARIOS

13.388.938.00
= = = = =

A N E X O
EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
ADMINISTRACION GENERAL
RELACION DE LA NOMINA PARA 1.961

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
<u>GERENCIA GENERAL</u>				
Gerente General	1		6.000.00	72.000.00
Secretario General	1		2.000.00	24.000.00
Secretaria	1		693.60	8.323.20
Secretaria	1		682.00	8.184.00
Mecanotaquígrafa	1		508.50	6.102.00
Chofer	1		500.00	6.000.00
Portero	1		404.00	4.848.00
Portero	1		456.00	5.472.00
Epóstera	1		255.90	3.070.80
Ensamajero	1		425.40	5.104.80
Ensamajero	3	227.70	683.10	8.197.20
<u>DEPARTAMENTO FINANCIERO</u>				
Asistente Financiero	1		3.500.00	42.000.00
Secretaria	1		650.00	7.800.00
Secretaria	1		500.00	6.000.00
Asesora	1		678.00	8.136.00
Ensamajero	1		228.30	2.739.60
<u>DEPARTAMENTO DE REVISORIA</u>				
Asesora de Revisoría	1		1.590.00	19.080.00
Asesora	1		3.045.50	36.546.00
Asesora Auxiliar	5	609.10	11.067.50	132.810.00
Director Contadores	19	582.50		

490

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
Coordinador	1		994.30	11.931.60
Secretaria	1		565.00	6.780.00
Oficial	1		739.20	8.870.40
Oficial	2	632.80	1.265.60	15.187.20
Auxiliar	1		442.00	5.304.00
Peón de la.	1		316.40	3.796.80
<u>PLANEAMIENTOS Y RUTINAS</u>				
Jefe Planeam. y Rutinas	1		1.590.00	19.080.00
<u>SECCION TECNICA</u>				
Director Secc. Técnica	1		4.000.00	48.000.00
Secretaria	1		682.00	8.184.00
Secretario	1		632.80	7.593.60
Mecanotaquígrafa	1		452.00	5.424.00
Chofer	1		500.00	6.000.00
<u>PLANIFICACION</u>				
Ing. Principal	2	2.700.00	5.400.00	64.800.00
Ing. Asistente	2	2.200.00	4.400.00	52.800.00
Ing. Ayudante	1		1.800.00	21.600.00
Ing. Auxiliar	1		1.900.00	22.800.00
Chofer	2	442.00	884.00	10.608.00
Pertoradora	1	3.17.50	3.045.50	36.546.00
Auxiliar	5	609.10	11.067.50	132.810.00
Lector Contadores	19	582.50		

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

491

59

C A R G OSUELDO
INDIVIDUALSUELDO
MENSUALSUELDO
ANUALINTERVENTORIA

Ing. Principal	1		2.400.00	28.800.00
Ing. Asistente	1		2.200.00	26.400.00
Ing. Auxiliar	1		2.100.00	25.200.00
Ing. Ayudante	1		1.900.00	22.800.00
Inspector de la.	2	691.40	1.382.80	16.593.60
Inspector de la.	1		644.10.	7.729.20
Inspector de 2a.	1		519.80.	6.237.60
Chofer	2	442.00	884.00	10.608.00

DEPARTAMENTO DE DISEÑO

Ing. Asistente	2	2.200.00	4.400.00	52.800.00
Ing. Auxiliar	1		2.100.00	25.200.00
Ing. Ayudante	1		1.800.00	21.600.00
Chofer	1		442.00	5.304.00

TOPOGRAFIA Y DIBUJO

Topógrafo Dibujante	1		1.300.10	15.601.20
Topógrafo Dibujante	1		770.00	9.240.00
Dibujante	1		621.50	7.458.00
Dibujante	2	565.00	1.130.00	13.560.00
Cadenero de la.	2	508.50	1.017.00	12.204.00
Cadenero de 2a.	2	415.30	830.60	9.967.20

Perforadora

Auxiliar

Lector Contadores

		547.50	3.045.50	36.546.00
	5	609.10	11.067.50	132.810.00
	19	582.50		

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

60

60

C A R G O

SUELDO
INDIVIDUAL

SUELDO
MENSUAL

SUELDO
ANUAL

SERVICIOS GENERALES

Director Serv. Grales.	1		3.500.00	42.000.00
Secretaria	1		682.00	8.184.00
Mensajer	1		227.70	2.732.40

DEPARTAMENTO DE PERSONAL

Jefe de Personal	1		1.590.00	19.080.00
Secretario	1		792.00	9.504.00
Oficial	1		682.00	8.184.00
Auxiliar	1		474.60	5.695.20
Auxiliar	1		418.10	5.017.20
Mensajero	1		227.70	2.732.40

SOLICITUDES Y RECLAMOS

Jefe Solic. y Recl.	1		1.060.00	12.720.00
Secretario	1		798.60	9.583.20
Secretaria	1		632.80	7.593.60
Oficial	1		805.80	9.669.60
Oficial	7	674.60	4.722.20	56.666.40
Oficial	1		673.80	8.085.60
Oficial	1		572.30	6.867.60
Oficial	1		677.60	8.131.20
Oficial	1			

Perforadora		517.40	3.045.50	36.546.00
Auxiliar	5	609.10	11.067.50	132.810.00
Lector Contadores	19	582.50		

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

493
61

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
Auxiliar	3	508.50	1.525.50	18.306.00
Auxiliar	1		452.00	5.424.00
Prendiz	1		339.00	4.068.00

DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD

Jeefe Contabilidad	1		1.800.00	21.600.00
Asistente de Depto.	1		1.166.00	13.992.00
Tenedor de Libros	1		880.30	10.563.60
Tenedor de Libros	5	822.80	4.114.00	49.368.00
Oficial	1		569.50	6.834.00
Oficial	1		632.80	7.593.60
Auxiliar	1		565.00	6.780.00

DEPARTAMENTO DE CAJA

Cajero General	1		1.590.00	19.080.00
Pagador	1		1.272.00	15.264.00
Oficial	1		702.90	8.434.80
Oficial	1		739.20	8.870.40
Oficial	1		632.80	7.593.60
Oficial	1		847.00	10.164.00
Oficial	1		591.00	7.092.00
Inspector de la.	1		565.00	6.780.00
Inspector de la.	1			
Perforadora	/	014.40	4.277.40	36.546.00
Auxiliar	5	609.10	3.045.50	132.810.00
Lector Contadores	19	582.50	11.067.50	

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

494

<u>A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
Asistente	1		601.20	7.214.40
Asistente	1		452.00	5.424.00
<u>DEPTO. CONTROL TARIFAS</u>				
Asistente Control Tarifas	1		1.272.00	15.264.00
Supervisor	1		792.60	9.511.20
Secretario	1		677.60	8.131.20
Inspector de la.	2	636.80	1.273.60	15.283.20
Inspector de la.	5	601.20	3.006.00	36.072.00
Prendiz	1		339.00	4.068.00
<u>DEPARTAMENTO COMERCIAL</u>				
Asistente Depto. Comercial	1		1.590.00	19.080.00
Almacenista	1		880.00	10.560.00
Asistente del Depto.	1		1.378.00	16.536.00
Oficial	3	616.40	1.849.20	22.190.40
Operador de maquina de escribir	1		537.90	6.454.80
Operador de maquina de escribir	1		683.10	8.197.20
Operador de maquina de escribir	3	227.80		
<u>DEPARTAMENTO DE ESTADISTICA</u>				
Asistente Estadística	1		1.800.00	21.600.00
Secretario	1		825.00	9.900.00
			4.477.40	53.728.80
Perforadora	1	614.20	3.045.50	36.546.00
Auxiliar	5	609.10	11.067.50	132.810.00
Lector Contadores	19	582.50		

495

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
Oficial	1		669.50	8.034.00
Dibujante	1		778.80	9.345.60
<u>PLANEAMIENTOS Y SISTEMAS TABULACION</u>				
Jefe Planeam. y Sistemas	1		1.590.00	19.080.00
<u>DEPARTAMENTO DE TABULACION</u>				
Jefe Tabulación	1		1.590.00	19.080.00
Asistente del Depto.	1		1.378.00	16.536.00
Coordinador	1		1.166.00	13.992.00
Coordinador	1		893.10	10.717.20
Coordinador	1		932.80	11.193.60
Coordinador	1		1.007.00	12.084.00
Operador de Cartera	1		1.007.00	12.084.00
Operador de Kardex	1		2.862.00	34.344.00
Operador	3	954.00	825.00	9.900.00
Operador Supernumerario	1		2.244.00	26.928.00
Operador de 2a.	3	748.00	2.008.20	24.098.40
Oficial	3	669.40	2.008.20	24.098.40
Verificadora	3	669.40	4.299.40	51.592.80
Perforadora	7	614.20	3.045.50	36.546.00
Auxiliar	5	609.10	11.067.50	132.810.00
Lector Contadores	19	582.50		

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
Aprendiz	1		429.40	5.152.80
Aprendiz	2	339.00	678.00	8.136.00
Ayud. de Lector	15	409.10	6.136.50	73.638.00
Repartidor de Cuentas	17	304.00	5.168.00	62.016.00
Mensajero	1		227.70	2.732.40

DEPARTAMENTO MEDICO

Jefe Depto. Médico	2	1.166.00	2.332.00	27.984.00
Secretario	1		678.00	8.136.00
Farmaceuta	1		497.80	5.973.60
Practicante	3	619.20	1.857.60	22.291.20
Portero	1		417.50	5.010.00
Mensajero	1		227.70	2.732.40

DEPARTAMENTO DE COBRANZAS

Jefe de Cobranzas	1		1.072.20	12.866.40
Secretario	1		770.00	9.240.00

SERVICIOS VARIOS

Oficial	1		474.60	5.695.20
Chofer	1		442.00	5.304.00
Portero	4	506.20	2.024.80	24.297.60
Mensajero	3	227.70	683.10	8.197.20

1193

65

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

A R G O

		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
readora	1		255.90	3.070.80
reador	1		278.50	3.342.00
postera	1		255.90	3.070.80

OPERATIVA EE. MM.

ordinador	1		756.30	9.075.60
-----------	---	--	--------	----------

UDITORIA FISCAL DE LAS EE. MM.

uditor	1		2.700.00	32.400.00
ecretario	1		2.000.00	24.000.00
ev. Contabilidad	1		1.200.00	14.400.00
			600.00	7.200.00
ecanotaquigrafa	1		250.00	3.000.00
Mensajero	1		1.000.00	12.000.00
Rev. Contabilidad	1		1.000.00	12.000.00
Rev. Energía	1		1.000.00	12.000.00
Rev. Plaza Mercado	1		1.000.00	12.000.00
Rev. Acueducto	1		1.000.00	12.000.00
Rev. Teléfonos	1			

2*460.286.80
115.964.34

SUMAN

Para imprevistos (5% sobre v/r. nómina.)

TOTAL

2*576.251.14
=====

498

66

A N E X OEMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOSRelación de la Nómina para 1.961

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL.</u>
<u>GERENCIA</u>				
Gerente.-	1		\$ 3.000.00	\$ 36.000.00
Secretaria.-	1		621.50	7.458.00
Chofar.-	1		442.00	5.304.00
Mensajero.-	1		227.70	2.732.40
<u>PLAZA CENTRAL DE MERCADO</u>				
Administrador.-	1		1.135.30	13.623.60
Secretario.-	1		664.40	7.972.80
Mensajero.-	1		227.70	2.732.40
Mecánico de la.-	1		565.00	6.780.00
Oficial.-	1		669.40	8.032.80
Recaudador.-	8	\$ 531.70	4.253.60	51.043.20
Pesador de carne.-	5	411.30	2.056.50	24.678.00
Albañil de 2a.-	1		370.70	4.556.40
Vigilante.-	17	342.80	7.357.60	88.291.20
Peón de la.-	3	340.20	1.047.60	12.571.20
<u>INSPECCION 7a. DE POLICIA</u>				
Inspector 7o.-	1		800.00	9.600.00
Secretario.-	1		550.00	6.600.00
Citador.-	1		302.00	3.624.00

499

- 2 -

67

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOS

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
<u>PLAZA DE MERCADO ALAMEDA</u>				
Sub-Administrador.-	1	\$	\$ 577.40	\$ 6.928.80
Recaudador.-	1		531.70	6.380.40
Vigilante.-	5	432.80	2.164.00	25.968.00

PLAZA DE MERCADO LA FLORESTA

Sub-Administrador.-	1		577.40	6.928.80
Recaudador.-	1		531.70	6.380.40
Vigilante.-	1		452.00	5.424.00
Vigilante.-	3	432.80	1.298.40	15.580.80

MATADERO

Administrador.-	1		1.015.00	12.180.00
Sub-Administrador.-	1		560.00	6.720.00
Recaudador.-	1		531.70	6.380.40
Auxiliar.-	1		452.00	5.424.00
Mecánico de 2a.-	3	452.00	1.356.00	16.272.00
Calderista.-	1		468.40	5.620.80
Jefe de Corrales.-	1		452.00	5.424.00
Jefe de Matanza.-	1		508.50	6.102.00
Jefe de Matanza.-	1		480.80	5.769.60
Jefe de Matanza.-	1		2.210.00	26.520.00
Choferes.-	5	442.00		

500

68

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOS

<u>C. A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL.</u>
Albañil de 2a.	1	\$	\$ 406.80	\$ 4.881.60
Portero.-	2	432.80	865.60	10.387.20
Peladores de Gdo. Mayor de la.-	10	505.10	5.051.00	60.612.00
Peladores de cerdos de la.-	3	417.50	1.252.50	15.030.00
Control de Visceras.-	4	426.60	1.706.40	20.476.80
Control de sebos.-	1		426.60	5.119.20
Degollador de la.-	1		397.80	4.773.60
Acarreador de la.-	21	422.60	8.874.60	106.495.20
Acarreador de la.-	1		348.50	4.182.00
Acarreador de la.-	1		432.80	5.193.60
Acarreador de la.-	1		5.193.60	62.323.20
Desebador de la.-	12	432.80	480.80	5.769.60
Ayudante de Matanza.-	1		2.260.00	27.120.00
Vaquero de la.-	5	452.00	429.40	5.152.80
Basculero.-	1		635.00	10.020.00
Pelador de Gdo. Mayor de 2a.-	2	417.50	865.60	10.387.20
Pelador de Gdo. Mayor de 2a.-	2	432.80	233.00	2.796.00
Pelador de Cerdos de 2a.-	1			

501

69

- 4 -

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOS

<u>C A R G O</u>		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL.</u>
Ayudante de Veterinario.-	1	\$	\$ 372.30	\$ 4.467.60
Vigilante.-	2	432.60	665.60	10.387.20
Lavador de Visceras de 1a.-	2	368.40	736.80	8.841.60
Lavador de Visceras de 1a.-	1		415.30	4.983.60
Lavador de vísceras de 1a.	5	340.70	1.703.50	20.442.00
Degollador de 2a.-	1		361.00	4.332.00
Vigilante de cerdos.-	2	340.70	681.40	8.176.80
Vigilante.-	1		432.80	5.193.60
Obrero de Matanza.-	5	350.90	1.754.50	21.054.00
Picador de cabezas.-	1		306.20	3.674.40
Jardinero de 3a.-	2	282.50	565.00	6.780.00
Aseador.-	1		400.00	4.800.00
Aseador.-	3	331.70	995.10	11.941.20
Aseador.-	5	267.20	1.336.00	16.032.00
Aseador.-	2	240.70	481.40	5.776.80
Peón de 2a.-				
<u>ESPECTACULOS PUBLICOS</u>			596.10	7.153.20
Secretario.-	1		1.038.40	12.460.80
Control de 1a.-	2	519.20	5.993.00	71.916.00
Control de 2a.-	13	461.00	884.00	10.608.00
Chofar.-	2	442.00		

502

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION DE ABASTECIMIENTOS

C A R G O

PLANTA DE SUB-PRODUCTOS

		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL.</u>
Calderistas.-	2	\$ 400.00	\$ 800.00	\$ 9.600.00
Empacador.-	1		360.00	4.320.00
<u>PLAZA DE FERIAS</u>				
Administrador.-	1		750.00	9.000.00
Recaudador.-	1		500.00	6.000.00
Basculero.-	1		450.00	5.400.00
Vaqueros.-	2	400.00	800.00	9.600.00
Soldador.-	1		360.00	4.320.00
Albañil de 2a.-	1		313.00	3.756.00
Aseador.-	1		1.120.00	13.440.00
	4	280.00	300.00	3.600.00
Vigilante de cerdos.-	1			
TOTAL.- \$				1'130.380.80

503

71

A N E X O
EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION ACUEDUCTO
AFILIACION DE LA NOMINA PARA 1.961

	<u>Cantidad de empleados</u>	<u>V/r. por cargo</u>	<u>Total Mensual</u>	<u>Total Anual</u>
<u>Gerencia:</u>				
Gerente	1		3.000.00	36.000.00
Secretaria	1		665.00	7.986.00
Chofer	1		442.00	5.304.00
			<u>4.107.50</u>	<u>49.290.00</u>
<u>Superintendencia</u>				
Superintendente	1		2.700.00	32.400.00
Secretaria	1		565.00	6.780.00
Apuntador de Tiempo	1		727.10	8.725.20
Auxiliar	1		506.20	6.074.40
Aseador	1		240.70	2.888.40
			<u>4.739.00</u>	<u>56.868.00</u>
<u>Supervisión de Red</u>				
Ingeniero Auxiliar	1		2.000.00	24.000.00
-Topógrafo	1		644.10	7.729.20
Topógrafo dibujante	1		874.50	10.494.00
Pitomanometrista	1		569.50	6.834.00
Dibujante	1		678.00	8.136.00
Dibujante	1		565.00	6.780.00
Cadenero de primera	1		568.40	6.820.00
Cadenero de primera	1		452.00	5.424.00
Probadores de tubería	6	422.60	2.535.60	30.427.20
Cadenero de segunda	1		443.00	5.316.00
Cadenero de segunda	1		395.50	4.746.00
Chofer	1		460.00	5.520.00
Peón de primera	1		395.50	4.746.00
			<u>10.581.10</u>	<u>126.973.20</u>
<u>Construcción y Mantenimiento</u>				
Ingeniero Asistente	1		2.100.00	25.200.00
Jefe Instalaciones	1		880.00	10.560.00
Oficial	2	632.80	636.80	7.641.60
Operadores de primera	1		1.265.60	15.187.20
Operador de primera	1		565.00	6.780.00
Auxiliar	1		480.80	5.769.60
Auxiliar	1		466.10	5.593.20
Auxiliar	1		452.00	5.424.00

504
72

	<u>Cantidad de</u> <u>empleados</u>	<u>V/r. por</u> <u>cargo</u>	<u>Total</u> <u>Mensual</u>	<u>Total</u> <u>Anual</u>
Ayud. Taller de S. Junta	3			
Ayud. Taller de t. no ra	1	443.00	1.329.00	15.948.00
Ayud. Taller de t. no ra	1		379.70	4.556.40
Ayud. Taller de t. no ra	1		301.50	3.618.00
Ayud. Taller	1		395.50	4.746.00
			340.70	4.088.40
<u>Almacón Acueducto</u>			<u>5.172.20</u>	<u>62.066.40</u>
Almacenista	1			
Sub-Almacenista	1		925.90	11.110.80
Oficial	1		770.00	9.240.00
Auxiliar	1		671.60	8.059.20
Auxiliar	1		602.30	7.227.60
Ayud. Taller de S. Junta	1		675.70	8.108.40
Herramientero	1		443.00	5.316.00
Chofer	1		542.40	6.508.80
Porteros	1		442.00	5.304.00
Vigilantes	2	517.20	2.076.80	24.921.60
Ascador	1	400.00	800.00	9.600.00
Peones de segunda	1		364.40	4.372.80
		516.40	<u>1.265.60</u>	<u>15.187.20</u>
			9.579.70	114.956.40
<u>Plantas Rio Cauca y</u>				
<u>Rio Cali</u>				
Ingeniero Auxiliar	1		2.000.00	24.000.00
Bacteriólogo	1		1.500.00	18.000.00
			<u>3.500.00</u>	<u>42.000.00</u>
<u>Planta Rio Cali</u>				
Jefe de Planta	1		1.378.00	16.536.00
Mecánico de primera	1		825.00	9.900.00
Operadores de primera	2	636.80	1.273.60	15.283.20
Operadores de primera	3	715.00	2.145.00	25.740.00
Operadores de primera	1		506.20	6.074.40
Auxiliar	1		544.10	6.529.20
Laboratorista	1		2.257.60	27.091.20
Operadores de segunda	4	564.40	1.500.00	18.000.00
Operadores de segunda	3	500.00	939.00	11.268.00
Capataces de tercera	2	469.50	417.50	5.010.00
Ayud. Laboratorio	1		389.90	4.678.80
Ayud. Mecánica	1		878.00	10.536.00
Jardineros de primera	2	439.00	404.00	4.848.00
Albañil de segunda	1		442.00	5.304.00
Chofer	1		340.70	4.088.40
Vigilante	1		456.00	5.472.00
Vigilante	1			

73 505

Cantidad empleados	V/r. por cargos	Total Mensual	Total Anual
Instaladores de primera	21	464.40	9.752.40
Comeros de primera	2	492.70	2.956.20
Patrones de tercera	6	492.70	2.956.20
Instaladores de segunda	10	333.60	6.904.80
Instalador de segunda	1		383.10
Comeros de segunda	10	443.00	4.430.00
Bañiles de primera	11	444.40	5.108.40
Estudiante Inspector	1		508.50
Estudiante Inspector	1		395.50
Estudiante Maquinista	2	400.00	800.00
Bañiles de segunda	10	404.00	4.040.00
Refrescos	1	442.00	3.536.00
Refrescos	1		460.00
Comeros de primera	1	510.70	1.362.80
		50.440.20	605.282.40

Taller de Automotrices

Jefe de Taller	1	1.272.00	15.264.00
Secretario	1	519.20	6.834.00
Mecánico de primera	1	679.20	8.157.60
Mecánico de primera	1	680.40	8.164.80
Mecánico de primera	1	600.00	7.200.00
Mecánicos de segunda	1	535.20	21.092.40
Mecánico de tercera	1	448.00	5.376.00
Mecánicos de tercera	1	1.038.40	12.460.80
Mecánicos de tercera	1	448.00	5.376.00
Mecánico de tercera	1	316.40	3.796.80
Estudiante Taller de segunda	1	7.810.20	93.722.40

Taller de Carpintería

Carpintero de primera	1	593.30	7.119.60
Carpintero de segunda	1	404.00	4.848.00
		997.30	11.967.60

Taller de Herrería

Mecánico de segunda	1	535.20	7.030.80
Estudiantes de mecánica	2	779.30	9.357.60
		1.365.70	16.388.40

Taller de Medidores

Jefe de Taller	1	880.00	10.560.00
Auxiliar	1	452.00	5.424.00
Estudiantes Taller de 1a.	2	1.093.80	13.125.60

506

74

	<u>Cantidad</u> <u>de millos</u> <u>los</u>	<u>V/r. por</u> <u>cargo</u>	<u>Total</u> <u>Mensual</u>	<u>Total</u> <u>Anual</u>
Planteros	3	400.00	1.200.00	14.400.00
Arrieros de segunda	3	404.00	1.212.00	14.544.00
Bañiles de tercera	3	356.00	2.848.00	34.176.00
Peones de primera	1	340.70	1.362.80	16.353.60
Asajero	1		227.70	2.732.40
Peones de segunda	1	316.40	1.582.00	18.984.00
Asador	1		213.00	2.556.00
			<u>23.342.10</u>	<u>280.105.20</u>

Planta Río Cauca

Chofer de Planta	1		1.600.00	19.200.00
Electricista de primera	1		572.30	6.867.60
Mecánicos de primera	3	472.30	1.144.60	13.735.20
Operador de primera	1		591.00	7.092.00
Operadores de primera	2	717.00	1.430.00	17.160.00
Asistente	1		452.00	5.424.00
Laboratorista	1		444.10	6.529.20
Chofer	1		442.00	5.304.00
Arriero de primera	1		439.00	5.268.00
Bañil de primera	1		404.00	4.848.00
Estudiantes de mecánica	1	430.70	841.00	10.332.00
Vigilantes	2	340.70	2.044.20	24.530.40
Peones de primera	3	340.70	681.40	8.176.80
Arrieros de tercera	1	354.30	1.417.20	17.006.40
Asajero	1		227.70	2.732.40
Asadores	2	253.10	506.20	6.074.40
Peones de segunda	3	316.40	632.80	7.593.60
			<u>13.989.50</u>	<u>167.874.00</u>

Traga Aladino

Operador de segunda	1		402.80	4.833.60
Peón de segunda	1		301.10	3.613.20
Peón de segunda	1	277.40	298.90	3.586.80
Peones de segunda	2	240.70	554.80	6.657.60
Peones de segunda	3		722.10	8.665.20
			<u>2.279.70</u>	<u>27.356.40</u>

Lanque La Normal

Portero
Porteros

1
3

395.50

456.00
1.186.50
1.642.50

5.472.00
14.230.00
19.710.00

25507

	<u>Cantidad de</u> <u>empleados</u>	<u>V/r. por</u> <u>cargo</u>	<u>Total</u> <u>mensual</u>	<u>Total</u> <u>Anual</u>
<u>Superintendencia Forestal</u>				
Ingeniero Auxiliar	1			
Inspector de Bosques	1		1.800.00	21.600.00
Capataces de tercera	2		739.20	8.870.40
Auxiliar	1	537.90	1.075.80	12.909.60
Instructores Forestales	3		452.00	5.424.00
Carpintero de segunda	1	379.70	1.139.10	13.669.20
Chofer	1		339.00	4.068.00
Palafrenero	1		442.00	5.304.00
Guardabosques	1		329.40	3.952.80
Guardabosques	16		379.70	4.556.40
Vigilante	1	329.40	5.270.40	63.244.80
Vigilantes Rurales	5		284.80	3.417.60
Peones de segunda	2	284.80	1.424.00	17.088.00
Viveristas	17	284.00	569.60	6.835.20
		246.70	4.091.90	49.102.80
			<u>18.336.90</u>	<u>220.042.80</u>
Planilla Parques				
Planta Río Cali			6.200.00	74.400.00
TOTALES:			<u>164.083.60</u>	<u>1.969.003.20</u>

.....

gpc.-

508

76

A N E X O
EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI
SECCION ENERGIA ELECTRICA
RELACION DE LA NOMINA PARA EL AÑO 1961

	Cantidad de Empleados	V/r. por cargo	T o t a l Mensual	T o t a l A n u a l
<u>Gerencia:</u>				
Gerente	1			
Secretaria	1		3.500.00	42.000.00
Mensajero	1		825.00	9.900.00
			227.70	2.732.40
			<u>4.552.70</u>	<u>54.632.40</u>
<u>Superintendencia:</u>				
Superintendente	1		2.500.00	30.000.00
Secretario	1		565.00	6.780.00
Mensajero	1		227.70	2.732.40
			<u>3.292.70</u>	<u>39.512.40</u>
<u>Control Costos:</u>				
Supervisor	1		786.50	9.438.00
Auxiliar	1		452.00	5.424.00
Control de segunda	1		361.60	4.339.20
			<u>1.600.10</u>	<u>19.201.20</u>
<u>Vigilancia y Aseo:</u>				
Portero	4	480.80	1.293.20	23.078.40
Vigilante	1		340.70	4.088.40
Vigilante	1		382.50	4.590.00
Aseador	1		240.70	2.888.40
			<u>2.887.10</u>	<u>34.645.20</u>
<u>Control de Tiempo:</u>				
Apuntador Tiempo	1		727.10	8.725.20
Auxiliar	1		506.20	6.074.40
			<u>1.233.30</u>	<u>14.799.60</u>
<u>Almacén:</u>				
Almacenista	1		1.046.20	12.554.40
Sub-Almacenista	1		671.60	8.059.20
Oficial	1		565.00	6.780.00
Control de segunda	1		469.50	5.634.00
Chofer	1		442.00	5.304.00
Peón de primera	2	341.80	683.60	8.203.20
			<u>3.877.90</u>	<u>46.534.80</u>
<u>Taller Herrería:</u>				
Supervisor	1		632.80	7.593.60

Ayudante Taller de primera
Mecánico de segunda

1
2

506.20

596.10
1.012.40

7.153.20
12.148.80

Taller Eléctrico:

Supervisor

Ayudante Taller de segunda

1

Ayudante Taller de segunda

1

1

686.40

8.236.80

Taller Mecánico:

379.70

4.556.40

364.40

4.372.80

Supervisor

Mecánico de segunda

1

Mecánico de segunda

1

669.50

8.034.00

Ayudante Taller de primera

1

531.70

6.380.40

Peón de primera

1

511.30

6.135.60

Peón de segunda

1

511.30

6.159.60

340.70

4.088.40

240.70

2.888.40

2.805.20

33.662.40

Plano y Operación del Sistema:

Dibujante

1

886.70

10.640.40

Dibujante

1

565.00

6.780.00

Control de segunda

2

452.00

904.00

10.848.00

2.355.70

28.268.40

Plano y Operación del Sistema:

Sub-Estaciones y Cables Subt.

Ingeniero Auxiliar

1

1.800.00

21.600.00

Asistente del Departamento

1

1.060.00

12.720.00

Operador de primera

3

706.20

2.118.60

25.423.20

Electricista de primera

1

667.30

8.007.60

Electricista de primera

1

702.40

8.428.80

Operador de segunda

6

675.40

4.052.40

48.628.80

Operador de segunda

4

508.50

2.034.00

24.408.00

Operador de segunda

2

406.80

813.60

9.763.20

Ayudante Liniero

2

340.70

681.40

8.176.80

Vigilante

Plano y Operación del Sistema:

Control Transformadores:

Supervisor

1

874.50

10.494.00

Liniero de segunda

1

519.20

6.230.40

Peón de primera

1

340.70

4.088.40

1.734.40

20.812.80

Plano y Operación del Sistema:Mantenimiento Transformadores:

Capataz de tercera				
Liniero de segunda	1			
Ayudante de Liniero	1			
Chofer	1		565.00	
Peón de primera	1		519.20	6.780.00
	1		466.10	6.230.40
			442.00	5.593.20
			340.70	5.304.00
			<u>2.333.00</u>	<u>4.088.40</u>
				27.996.00

Operación y Servicio:Instalaciones Domiciliarias:

Ingeniero Auxiliar	1			
Jefe Instalaciones	1		2.000.00	24.000.00
Inspector de primera	1		1.302.20	15.626.40
Capataz de tercera	1		678.00	8.136.00
Electricista de 2a.	1		614.20	7.370.40
Electricista de 2a.	12	472.30	5.667.60	68.011.20
Auxiliar	1		519.20	6.230.40
Control de segunda	1		452.00	5.424.00
Instalador de segunda	1		452.00	5.424.00
Peón de primera	8	429.40	3.435.20	41.222.40
	6	340.70	2.044.20	24.530.40
			<u>17.164.60</u>	<u>203.975.20</u>

Operación y Servicio:Laboratorio de Contadores

Ayudante Taller de primera	2	480.60	961.60	11.539.20
Ayudante Taller de segunda	1		339.00	4.068.00
			<u>1.300.60</u>	<u>15.607.20</u>

Operación y Servicio:Alumbrado Público:

Inspector de primera	1		569.50	6.834.00
Capataz de tercera	1		508.50	6.102.00
Ayudante Liniero	2	466.10	932.20	11.186.40
Chofer	1		442.00	5.304.00
			<u>2.452.20</u>	<u>29.426.40</u>

Red de DistribuciónLimpieza de Líneas

Inspector de primera	1		589.90	7.078.80
Chofer	1		442.00	5.304.00
Peón de primera	1		340.70	4.088.40

Peón de primera
Peón de segunda

1
1

Red de Distribución:

Construcciones Civiles:

Carpintero de segunda
Albañil de primera
Albañil de segunda
Albañil de tercera
Peón de segunda

1
1
1
1
4

240.70

Red de Distribución:

Daños:

Liniero de segunda
Ayudante Liniero

2
2

519.20
466.10

Construcción y Mant. Líneas:

Ingeniero Auxiliar
Capataz de primera
Capataz de segunda
Liniero de primera
Liniero de segunda
Ayudante Liniero
Chofer
Peón de segunda
Peón de segunda
Peón de segunda

1
3
2
9
8
11
4
1
2
4

805.80
732.10
632.80
519.20
466.10
442.00
213.00
240.70

341.80	4.101.60
240.70	2.888.40
1.955.10	23.461.20
340.70	4.088.40
468.40	5.620.80
452.00	5.424.00
340.70	4.088.40
962.80	11.553.60
2.564.60	30.775.20
1.038.40	12.460.80
932.20	11.186.40
1.800.00	21.600.00
2.417.40	29.008.80
1.464.20	17.570.40
5.695.20	68.342.40
4.153.20	49.843.20
5.127.10	61.525.20
1.768.00	21.216.00
240.70	2.888.40
426.00	5.112.00
962.80	11.553.60
24.055.00	288.660.00

Totales \$

95.736.30 1.148.835.60

=====

511
79

EMPRESAS MUNICIPALES DE LA PAZ
SECCION TELEFONOS

RELACION DE LA NOMINA PARA 1961

LA R G O

SECCION TELEFONOS

SUELDO
INDIVIDUAL

SUELDO
MENSUAL

SUELDO
ANUAL

Gerente	1			
Secretaria	1		3.000.00	36.000.00
Reposera	1		678.00	8.136.00
Mensajero	1		255.90	3.070.80
			227.70	2.732.40

INPERINTENDENCIA

Cefe Pta. Externa	1		1.700.00	20.400.00
Cefe Pta. Interna	1		1.272.00	15.264.00
Cefe de Construcción	1	1.872.00	2.544.00	30.528.00
Secretaria	1		748.00	8.976.00
Supervisor	2	825.00	1.650.00	19.800.00
Supervisor Transp.	1		632.80	7.593.60
Supervisor Adm. gen.	1		737.00	8.844.00
Contador Tiempo	1		727.10	8.725.20
Contador Tiempo	2	611.30	1.222.60	14.671.20
			847.00	10.164.00
Dibujante	1		1.355.20	16.262.40
Dibujante	2	677.60	621.50	7.458.00
Dibujante	1		932.80	11.193.60
Operat. de 1ª	1		560.50	6.834.00
Oficial	1		569.50	6.834.00
Operador de 1ª	1		565.00	6.780.00
Auxiliar	1		452.00	5.424.00
Operador de 2ª	1		745.80	8.949.60
Aprendiz	2	372.90	884.00	10.608.00
		442.00	4.000.00	48.000.00
Cofer	2	400.00	227.00	2.732.40
Portero	10			
Mensajero	1			

C A R G OALMACEN

		SUELDO INDIVIDUAL	SUELDO MENSUAL	SUELDO ANUAL
Almacenista	1			
Sub-Almacenista	1		1.002.80	12.033.60
Sub-Almacenista	2	641.80	671.80	8.061.60
Peón de 1ª	2	306.20	1.283.60	15.403.20
Aseador	1		612.40	7.348.80
			255.90	3.070.80

TALLER Y LABORATORIO

Supervisor	1			
Capatáz de 2ª	1		677.60	8.131.20
Operador de 1ª	1		569.50	6.834.00
Carpintero 1ª	1		569.50	6.834.00
Carpintero 2ª	1		569.50	6.834.00
Operador de 2ª	1		419.20	5.030.40
Operador de 3ª	1		452.00	5.424.00
			350.30	4.203.60

SERVICIOS ESPECIALES

Supervisor	1		686.35	8.236.20
Supervisor	1		601.20	7.214.40
Auxiliar	1		452.00	5.424.00
Ayd. Montaje 1ª	1		531.10	6.373.20
Operador de 3ª	1		378.60	4.543.20
Operadora 1ª	15	432.80	6.492.00	77.904.00
Operadora 2ª	10	339.00	3.390.00	40.680.00

PLANTA EXTERNA

Jefe Operación	1		1.378.00	16.536.00
Ayd. Conservación	1		880.00	10.560.00
Secretaria	1		565.00	6.780.00
Capatáz de 1ª	6	847.00	5.082.00	60.984.00
Capatáz de 1ª (Maestro)	1		901.00	10.812.00
Capatáz de 2ª	5	569.50	2.847.50	34.170.00

C A R G O

514

		<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>82 SUELDO ANUAL</u>
Operador de 1ª	11	569.50		
Empalmador 1ª	5	675.40	6.264.50	75.174.00
Empalmador 2ª	11	611.30	3.377.00	40.524.00
Capatáz de 3ª	3	452.00	6.724.30	80.691.60
Operador 2ª	25	452.00	1.356.00	16.272.00
Ayd. Montaje 1ª	1		11.300.00	135.600.00
Empalmador 3ª	3		770.00	9.240.00
Empalmador 3ª	3	524.30	1.572.90	18.874.80
Operador de 3ª	22	508.50	1.555.50	18.306.00
Operador de 3ª	3	350.90	7.719.80	92.637.60
Ayd. Empalmador	1	353.10	1.059.30	12.711.60
Ayd. Empalmador	12		446.90	5.362.80
Albañil de 2ª	3	398.90	1.786.80	57.441.60
Choferes	12	389.90	1.169.70	14.036.40
Chofer	1	442.00	5.304.00	63.648.00
Albañil de 3ª	2		460.00	5.520.00
Peón de 1ª	17	350.90	701.80	8.421.60
Peón de 1ª	1	306.20	5.205.40	62.464.80
Peón de 2ª	16		240.70	2.888.40
		240.70	3.851.20	46.214.40

PLANTA INTERNA

Sub-Jefe Planta	2	677.60	1.355.20	15.262.40
Secretaria	1		565.00	6.780.00
Supervisor	3	847.00	2.541.00	30.492.00
Supervisor	1		682.00	8.184.00
Capatáz 1ª	1		847.00	10.164.00
Operador 1ª	2	569.50	1.139.00	13.668.00
Electricista 1ª	1		569.50	6.834.00
Capatáz 2ª	2	677.60	1.355.20	16.262.40
Operador de 2ª	7	454.30	3.180.10	38.161.20
Ayd. Montaje 1ª	11	531.10	5.842.10	70.105.20
Auxiliar	2	632.80	1.265.60	15.187.20
Aprendices	24	372.90	3.949.60	107.395.20
Operador de 3ª	4	372.90	1.491.60	17.899.20

CARGO

Verador de 3a
seador
seador
seador
seador

	<u>SUELDO INDIVIDUAL</u>	<u>SUELDO MENSUAL</u>	<u>SUELDO ANUAL</u>
3	350.90	1.052.70	12.632.40
1		240.00	2.888.40
2	301.10	602.20	7.226.40
1		255.90	3.070.80
3	240.70	722.10	8.665.20
T O T A L.....\$		155.276.25	1.863.315.00
FOR CONTRATOS.....\$		8.200.00	98.400.00
G R A N T O T A L.....\$			1.961.715.00
			=====

EMPRESAS MUNICIPALES DE CALI

PRE SUPUESTO PARA 1.961

ESTADO DE LA DEUDA Y PLAN DE AMORTIZACION ANUAL (EN MILES DE PESOS)

	AÑO DEL CONTRATO	PLAZO	AÑO DEL VOTO.	MONTOS CONVENIDO M/CTS.	VALOR AMORTIZADO US\$	SALDOS EN 31/12/60 M/CTS.	SERVICIO ANUAL EN M/CTS. MAS INTERESTES.
ENERGIA: (Deuda Externa)							
Cia. Colombiana de Electricidad	1.949	13	1.962		874.7	159.0	636.1
Soc. International de Reconstruccion y Fomento y Anchicaya	1.960	20	1.980	1.034.			534.2
(Deuda Interna)				550.			
Bco. Cafetero Ptamo. #388	1.955	10	1.965		408.	408	102.0
ACUEDUCTO: (Deuda Externa)							
Baker Kellog	1.947	30	1.977		389.1	881.9	360.0
Establecimientos H. Degremont	1.954	7	1.961	1.271.0		1.201.3	8.061.0
(Deuda Interna)				4.926.0			
Piamoa. Cias. de Seguros	1.960	3	1.963		300.0	2.700.0	1.408.5
Inasconda American Brass	1.960	1	1.961	1.000.0	410.0	205.0	205.0
Fedeacafé (Degremont)	1.960	8	1.968	615.0			880.6
American Pipe and Construction Int.				2.187.2		2.187.2	348.1
TELEFONOS: (Deuda Externa)							
Cia. Telefonica del Pacifico	1.944	20	1.964		1.327.0	298.0	574.0
Erithia Insulated Callenders	1.958	3	1.961	1.624.0	130.0	165.0	165.0
The General Electric Co.	1.957	7	1.964	153.0		23.0	1.505.4
(Deuda Interna)				2.018.5			
Finaka Kabelfabriken	1.959	4	1.963		150.0		139.4
Ptamo. Automatic Electric	1.959	2	1.961	414.1	150.0	90.0	92.8
Automatic (Armada Selectores)				240.0			140.4
Sumitomo Electric Int.	1.960	5	1.965				402.7
Westinghouse Electric				235.8			114.6
Westinghouse Electric	1.960				19.7	177.9	44.4
ADMINISTRACION GENL. (Deuda Interna)							
Bco. Central Hipotecario	1.958	20	1.978	1.680.0	197.0	1.483.0	129.7
Fondo Estabilización	1.957	5	1.962	2.000.0	1.254.0	746.0	427.8
Bonos Emisión de 1.955	1.955	12	1.967	3.000.0	1.192.0	1.808.0	371.5
							\$ 16.643.2

TOTALES

MEDICAL